

रोमीरालाई पावलए परींद ओरायो चिथी

आव चिथी रोम सहरलाव मन्दलीए जूनी पावलए ओसरो ज़। नो पो राज्या भरिलाव राजधानी उलिज़्याव। नल ख्वा ख्वा यहूदी धर्म मानिज़्यावर हुद मोसाए ओकानुन दाद वाज़ परमेस्वरस खैन्या ताज़्या है यालिज़्याव (रोमी २:१७-२९; ९:३०-३३)। है जैद आव चिथील पावलए येसु ख्रीसलाई युँ सुहुपून्यानी वाज़ पाप भरी क्याल्सिद परमेस्वरस खैन्या ताज़्या लिद नो यापाँलाई उल्लैद ओरायो रैःज़्या (३:२१-२८)। मिँ भरी सु ज़ धर्मी यामातावए (३:९-२०) नो येम यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब प्राईँ मिँराए जूनी ज़ (१:१६-१७; ३:२९-३१)। है जैद ननी ज़ छैव पुरूस दैद माचाव भरिनी फुर्सुल तान्या ताज़्या (६:१-८:३९)।

पावलए ओयेन ख्रीसए ओपाँ सथैन्या

१ डा पावल, येसु ख्रीसए ओनोकोर, परमेस्वरए चाव ओथा सथैन्यात ओसाची खतैसिउ डालिज़्या। २ नो चाव था परमेस्वरए 'यान्या डाले' लिद अगमबक्ताराए यासरो धर्मसासत्रल डादा ज़ याका दाद ओनैःज़्याव। ३ नो पाँ ओज़ा येसु ख्रीसए उजूनी ज़। नो दाऊदए ओथोल ज़ मिँ मिन्सिद जर्मिके। ४ फरी छैव पुरूसए ओसक्तीए गेप्रभु येसु ख्रीसलाई सिउनी ओसोचोइवए परमेस्वरए ओज़ा ज़ थोरिके। ५ है जैद डा गेप्रभुए उमिननी ज़ यहूदीराकिन छुत जातलाव मिँरालाई ओल ओपाँत उघुरिउर जैद, यायुँ सुहुपूध्यान्याए जूनी नोए ओल्योनी ज़ असिकर दैद ओसाची तान्या हक ब दैद डानै। ६ जे मनी येसु ख्रीसए उमीर तान्या खुल्सिउर जेलिज़्या। ७ है जैद जे परमेस्वरए उयुँलाव मिताव रोमलाव छैव उमीरालाई आव चिथी परींद डायचिज़्या। परमेस्वर गेबाबु सोनो गेप्रभु येसु ख्रीसनी जेल्योदा नियुँ गराँद जेयुँ होलाँ जैद ओयाचिरक।

पावल याल्योदा हुव ओपैंज्याव

8 प्राइरानी डात आव तोबो पाँ लिज्या — जे परमेस्वरए ओपाँत जेयुं जेसुहुबो संसार भरिल प्राइंदा ज़ थासूद ले। है जैद डा जेजूनी परमेस्वरलाई पोंखारिद येसु ख्रीसनी धन्याबाद चरैःव ज़ डानैज्या। 9 ओज़ाए ओयेनत बनै जाँगरस ओसेवा डादोज्याव परमेस्वरए ओडाक जेलाई मनी खर्क ज़ डामामेंःचिए। आव पाँत ओल ज़ साची लिज्या। 10 'परमेस्वरए उयुं ओताकिन डा आथ पाला जेल्योदा हुव डादैक' लिद परमेस्वरलाई बिन्ती चरैःव ज़ डानैज्या। 11 डा जेल्योड जेलाई थंरिउ जैन्याए जूनी परमेस्वरनिकाव काता असिकर याव डादैकिन ताखेहो लिद जेस दैसिन्या बनै युं डादोज्या। 12 डा जेल्योक हुद जेस दैसिउ डादैकिन गे तखेपूत ज़ गेयुर सझेंःसिन्या गेले — जे डा डाल्योनी, डा जे जेल्योनी। 13 आव ब सैच्यो डानैं डामेरं, डा जेल्योदा कुधु पाला ज़ हुन्या डापैके, खाली काता काताराए माधाःद हुव डामादैके। जेल्योडाव डायुं ते इताव ज़ ओल्यो — किताव पो पोड छुत जातलाव मिँरालाई परमेस्वरए ल्योदा हुन्या डाराजैके, हिताव ज़ जे जेल्योड मनी तोबो नेब्लो डाराजैधुकिन ताखेहो लिद बनै युं डादोज्याव। 14 डा घेपूपा ज़िमज़ार, सैवर मासैवर, जो मितावरालाई तादी ब चाव था सथैन्या कर ज़ लिज्या। 15 है जैद डा जे रोमल लिज्यावरालाई मनी चाव था सथैन्या युं डादोज्या।

परमेस्वरस खैन्या येम

16 डा ख्रीसए चाव ओथा सथैन्या डालाज माहुइ। यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब आव पाँत यायुं हुपूज्यावरालाई परमेस्वरनिकाव साःरो जुनी दैन्या सक्ती लिज्या। 17 ननी ज़ परमेस्वरए मिँरालाई ओलस ओरासखैज्याव येम ब सतैसिउ लिज्या। नो येम ओजरानी उतुपाड पै गेयुं गेसुहुबोनी वाज़ लिज्या।

धर्मसासत्रल मनी इताव सर्सिउ लिज्या,
 “उयुँ हुपद परमेस्वरस खैव मिँ वाज्ज बाँचिज्या।”

परमेस्वरए ओड़ाक काता निउँ ज़ माले

18मिँराए यादोव पापत स़ोनो अधर्म यादोज़्याव येन भरित परमेस्वरए ओसजा सरैःसिउ लिज्या। नोराए यायुँल माचाव वाज्ज नैद परमेस्वरए साचो ओपाँलाई ब वैज्यार। 19 नोराए यायुँल परमेस्वरए उजूनी ते डादाकिन ज़ सैद यानैज्याव, काराव ल्यो ताकिन ओल परमेस्वरए ज़ सतैद नैद यायो। 20 परमेस्वरए आव संसार ओजैज्यावकिन ज़ ‘ओगेर उगुनर स़ोनो खर्क ज़ माखेम्न्या ओसक्तीर आवर ज़’ लिन्या प्राइँ ज़ सैद नैर। ओललाई यामारैःधुदी ब ओदोज़्याव येननी ज़ रैःज्या। है जैद सुलाई ज़ ‘आव भरी गेमासैए’ लिन्या काता निउँ ज़ माले। 21 हिताव सैज्यावत ब परमेस्वरलाई नैद्याव परिन्या मान ब नैद माएर, धन्याबाद ब माचरैःर। नोराए झन अनाकलाव पाँर ससैद यायुँनी काता ज़ माहुन्या तानाकेर। 22 नोर, ‘गे बनै सैन्यार गेलिज्या’ है यालिज्यावत ब काता ज़ मासैन्यार ताकेर। 23 बनै ज़गै मगैव, उजिउँनी लिज्याव, खर्क ज़ माखेम्ज्याव परमेस्वरए ओपोल झन जै जन्तु, बाज़ा बिज़ा, रूइज़ा वान्ज़ा, मिँराए अडग्या जैद, नोराए यासेवा दोज्यार।

24है जैद परमेस्वरए ‘आवर कै जैद ब माताके’ लिद यामन लागिउ येनदा ज़ यारास्क्यो। हाःकिन नोर झन या याल युँ माजामो येनर वाज्ज दाद याइज्यात याज्ज झाःज्यार। 25 सैज्यावत ब परमेस्वरनिकाव साचो ओपाँलाई रासूद, होए ओपोल झन धुतनी ताव पाँलाई रैद, हो ज़ साचो जैकेर। एकमन्या ओमान नैद्याव परिन्या प्राइँ जैज्याव परमेस्वरलाई माभैःद ओसेवा ब मादाद, झन ओल ओराजैवराए यासेवा ज़ दोनाकेर।

26है जैद परमेस्वरए नोरालाई लाज मोर्नो येनदा ज़ यारास्क्यो। ननी

ज़ मेंमाराए मनी दाव परिन्या येनलाई रासूद या याल यूँ माजामो येन ज़ दोनाकेर। ²⁷ हो मिताव ज़ खेपाराए मनी मेंमारास माताद झन या याल ज़ यायुँ मानैधुद यूँ माजामो येनर ब दोनाकेर। नितावराए यापाप याक्याँत याज़ भुगिरिज़्यार।

²⁸नोराए परमेस्वरए ओमान नैद्याव माभैःद यायुँ बिप्यादा वाज़ याझाःवए परमेस्वरए नोरालाई 'कुबानी यायेनदा ज़ घबाज़्यारक' लिद बिप्यादा ज़ यासास्क्यो। ²⁹ है जैद नोराए यायेन जम्मा माचाव वाज़ लिज़्या — युँनी कुबातै हुन्या, लोभ दान्या, छुतलाई सोन्या, प्राइँत ज़ मी तून्या, मिँ सैःन्या, इसिन्या, धुतैद ज्ञयान्या, छुलैँ पुलैँ दान्या, अर्काए उछींनी पाँन्या, ³⁰ अर्काए उमिन बले-द्यान्या, परमेस्वरलाई सोन्या, स०द सँ सँनी बँ बँ लिन्या, सघ्योःसिन्या, माचाहिउ बुद्धी कलैँन्या, बाबु आमाए ओपाँ माभैःन्या, ³¹ पत मुख्व जैसिन्या, सतत मालिन्या, यूँ मानान्या, सुए ल्योदा ब यूँ माजैन्या। ³² निताव येन दाज्ञ्यावराए, 'परमेस्वरए ओकानुननी सिन्या सजा ते दैव ज़ परिके' लिन्या यासैँज्ञ्यावत ब झन याजिउ नदा ज़ च्यो च्यो झाःज्ञ्यार। छुत निताव येन दोज्ञ्यावरास मनी बनै रेंद यापाँ तपूद याराएज्ञ्यार।

2

परमेस्वरए मिँ रँःद न्याय मादोव

¹ है जैद जे छुतलाई वाज़ 'इताव हिताव' है दाज्ञ्यावर जेलाई मनी परमेस्वरए ओझाक काता निउँ ज़ माले। जे नोरास जेयेन तोबो ज़ ओतावए नोराए यागल्ती थरैद जेराएक जे जेगल्ती ब जे ज़ जेथरैज्ञ्या। ² नितावराए याक्याँत परमेस्वरए ओसजा उहुरिज्ञ्याव ते थिक ज़ है लिन्या गे गेसैँज्ञ्या। ³ हिताव ताकिन जे छुतए ओगल्ती थरैद जेएज्ञ्याव येन जे ब जेदोज्ञ्याव ताकिन परमेस्वरए ओसजानी कातानी उस्किउ जेदैरिज्ञ्याव? ⁴ सैँ परमेस्वरए ओदयानी जेगल्ती भरी कुधु ज़ सहिद ओयाचिज्ञ्यावए, 'गेलाई कैज़

ओमाजैसिज्याव ओल्यो' है जेलिज्याव रो? परमेस्वरए ओदया ते बुरू, 'कसा डाल्योदा यायुँ माफकैर' लिद कींद नैचिज्याव लिन्या जे जेमासैज्याव रो? 5 जे ते झन माचाव जेदिउदीए ओल्योदा जेयुँ फकैव जेमाभैःवए, परमेस्वरए मिँरालाई न्यायस फाल्द ओसजा ओसतैरिज्याव छचामकावए जूनी उरिस दुपो ज़ जेनैज्या। 6 परमेस्वरए हो छचाम मिँरालाई सु सु यादोव मितावनी ज़ यान्या ले।

7चाव येनत थंरिद ज़गै मगैवलाव माखेमून्या जुनी खिमूज्यावरालाई अजम्बरी जुनी याएरिज्याव। 8 फरी यालाई वाज़ तान्या खिमूद साचो पाँलाई माभैःद माचाव येन दाज्यावराए याक्याँत परमेस्वरए उरिस थुद याएरिज्याव। 9 माचाव येन दाज्यावरालाई यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब बनै दुख तान्या ले। 10 चाव येन दाज्यावरालाई फरी, यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब असिक सोनो मान याद यायुँ ब होलाँ जैद्यान्या ले। 11 परमेस्वरए मिँ रँःद मादोव, येन रँःद दोज्याव।

12है जैद परमेस्वरए ओकानुन सैदकाव पाप दोव भरी हो कानुननी ज़ फाल्सिरिज्यार। परमेस्वरए ओकानुन मासैदकाव पाप दोव भरिए बिनु कानुननी ज़ सजा दैरिज्यार। 13 परमेस्वरए ओकानुन थैद वाज़ परमेस्वरए ओड़ाक सु ज़ धर्मी माथंरिए। ओकानुन दाद वाज़ धर्मी थंरिन्या ताए। 14 परमेस्वरए ओकानुन मादैव छुत जातलाव मिँराए मनी परमेस्वरए ओकानुनलाव मिताव येनर यायुँ स्यानी याज़ दान्या यासैवए नोराए मनी तोबो कानुन यादैव मिताव ज़ ताद ले। 15 परमेस्वरए ओकानुन ते यायुँल ज़ सर्सिउ लिज्या। है जैद याज़ यायुँल छाप छाप दाद, 'आव ते चाव ज़ डादोके, आव ते माचाव ची डादोके' लिन्या याज़ सैज्यार। 16 आव भरी परमेस्वरए

मिंरालाई येसु ख्रीसनी ओराफाल्रिज्ञ्याव छचाम ज्ञ तारिज्ञ्या। डा डारासथैज्ञ्याव चाव था मिताव ज्ञ, नो छचाम यायुंलाव मोंसिउ पाँ भरी फाल्सिरिज्ञ्यार।

यहूदीर सोनो मोसाए ओकानुन

17 जे नलाव यहूदी तावर मोसाए ओकानुनत जेयुं हुपूद, 'परमेस्वरए गेलाई वाज्र चाव रँ:सिज्ञ्याव' है ब जेलिज्ञ्याखेहो। 18 नो कानुननी फरी चाव माचाव सैद, परमेस्वरए उयुंलाव मिताव दान्या येनर ब जेसैज्ञ्या। 19 'यामी मारै:वरालाई दोरैज्ञ्यावर ब गे ज्ञ, चुम चुमोल लिज्ञ्यावरालाई पलाँ जैद्याज्ञ्यावर ब गे ज्ञ। 20 साचो पाँ सोनो सैन्या भरिए ओथालन परमेस्वरए ओकानुनल गेदैवनी मुखरालाई गेरासुधारैज्ञ्या, मासैज्ञ्यावरालाई गेरापैज्ञ्या,' है जेलिज्ञ्या। 21 है जैद जे छुतरालाई पैज्ञ्यावर जे जेमापैसिज्ञ्या नी? जे छुतरालाई 'कुन्या माताए' है दाज्ञ्यावर जे जेमाकुज्ञ्या नी? 22 जे 'अर्काए ओज्याए ल्योदा बान्या माताए' है दाज्ञ्यावर जे जेमाबाज्ञ्या नी? जे अडग्या पुजात जेयुं माजाम्ज्ञ्यावर मन्दिरलाव अडग्यार कुद जेमारायो:ज्ञ्या नी? 23 जे मोसाए ओकानुन जेदैवनी सध्यो:सिज्ञ्यावर नो कानुन माभै:द परमेस्वरए उमिन जेमाबले:ज्ञ्या नी? 24 जे मितावराए जेजूनी धर्मसास्त्रल इताव ब सर्सिउ लिज्ञ्या, 'जे जेदोव हुनानी

छुत जातलाव मिंराए खार्ल

परमेस्वरए उमिन माचाव थ०रिके।'

25 है जैद नो कानुनलाव पाँ जेदोकिन वाज्र नो यहूदी जैसिन्या क्याल्न्या सरेस ओलेखा ल्यो लिज्ञ्या। कानुनलाव पाँ जेमादोकिन ते नो सरेस जैसिद ब माजैसिउ स्यासोर जेलिज्ञ्या। 26 हो मिताव ज्ञ फरी, क्याल्न्या सरेस माजैसिउ छुत जातलाव मिंए कानुनलाव येन ओदोकिन, नो मिं सरेस माजैसिद ब जैसिउ

स्यासो ज़ लिज़्या। 27 है जैद निताव क्यॉताव सरेस माजैसिउ छुत जातलाव मिँए कानुनलाव येन ओदोकिन, नोए ज़ झन जे मिताव सरेस जैसिउ यहूदी जातलाव कानुन सैद ब मादोज़्याव मिँरालाई जेपाहा झाःघान्या ले। 28 पाखातावए वाज़ साचो यहूदी तान्या माताए। हिताव ज़ सतैन्याए जूँनी वाज़ क्याल्न्या सरेस जैसिउ ब साचो सरेस माःक। 29 साचो यहूदी तान्या युँल ज़ ताज़्या। साचो क्याल्न्या सरेस ब युँल ज़ ताज़्या। नो सरेस ते पाखाताव कानुननी माताए, छैँव पुरूसनी ज़ ताज़्या। निताव मिँ मिँराए ल्योनी ओमागनिसिदी ब परमेस्वरए ल्योनी ते गनिसिज़्या।

3

यहूदी तान्या ओलेखा ल्यो ज़

1जे ते, 'हो ची ताकिन्दा, गे यहूदी गेताव सोनो क्याल्न्या सरेस गेजैसिउ अन्नाकलाव ज़ ची ओल्यो' है जेलिज़्याखेहो। 2 अन्नाकलाव ते माले, ओलेखा ल्यो ज़ लिज़्या। प्राइँरानी उसंकताव आव ज़ — परमेस्वरए ओपाँर यहूदीराए यापासल ज़ नैक्यो। 3 नोर नो य़ाकाए ओसतत यामालिदी ब, यायुँ ओमाहुप्दी ब परमेस्वरलाई असतलाव माजैधुर। 4 मानुवाताव मिँ भरी ओपोःस ज़ असतलावर याथंरिदी ब, परमेस्वर ते सतलाव ज़ थंरिन्या ले। धर्मसास्त्रल मनी परमेस्वरए उज्जनी इताव सर्सिउ लिज़्या, "नपाँ भरिल नँ ज़ साचो थंरिन्या नले।

नपाँलाई याफाल्दी ब नँ ज़ झेंःन्या नले।"

5ख्वा ख्वाराए ते मिँराए बिचार मितावनी है लिज़्याखेरहो, "माचाव गेयेननी परमेस्वरए ओयेन झन ज़ ओसत ल्यो ओरेंःकिन कातानी गेलाई नो येनत सजा ओयासिरिज़्याव?" 6 निताव ते माताए। परमेस्वरए ननी ज़ अन्याय ओदोव उथंरिकिन, कै जैद आव मानुवाताव मिँरालाई याफालोके? 7 ख्वा ख्वाराए फरी, "काता, गे

माचाव गेयेनत परमेस्वरए उमिन ज्ञन ज्ञ ओघ्योःकिन काराव गेलाई पापी ओथःरैसिज्याव? 8 हिताव ताकिन चाव घताक लिद प्राडँए पाप ज्ञ गेदोया,” है लिज्याखेरहो। हिताव ते माताए। गेमिन बलेःद्याव पैज्याव रूवा रूवाराए ते ज्ञन हो ज्ञ थःरैद्यासिज्यार। नितावराए सजा दैन्या ते थिक ज्ञ।

परमेस्वरए ओड़ाक सु ज्ञ धर्मी माथःरिए

9 है जैद गे यहूदीर छुत जातलाव मिँराकिन चावर गेमाले। डा है डादाचिज्याव मिताव यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब प्राडँ पापल ज्ञ लिज्यार। 10 धर्मसासुत्रल मनी इताव सर्सिउ लिज्या, “परमेस्वरए ओड़ाक धर्मी तोबो ब माले।

11 परमेस्वरए ओपाँ तीज्याव ब सु ज्ञ माले।

परमेस्वरलाई खिमूज्याव ब सु ज्ञ माले।

12 प्राडँ तँदा बाद काम मालागिउर ताद लेर।

चाव येन दाज्यावर तोबो ब मालेर।”

13 “नोराए याभोंकोरा घवाँःव खादर स्यासो लिज्या।

यापाँ ब धुत वाज्ज लिज्या।”

“यायाःत घुलए ओधास स्यासो लिज्या।”

14 “यायाःनी हुज्याव भरी गाल सोनो सराप वाज्ज लिज्या।”

15 “मिँ सैःन्यादा याखँ बनै गिलूज्या।

16 जोड बाद ब दुख यान्या वाज्ज सैज्यार।

17 छुतस खैन्या येमदा खर्क ज्ञ माबार।”

18 “परमेस्वरलाई रँःद ब माछेर।”

19 जे ज्ञ जेसैज्या, जो कानुन तादी ब कानुन मादैवराए जूनी ते माले, दैवराए जूनी ज्ञ लिज्या। है जैद मानुवाताव मिँ भरी परमेस्वरए ओड़ाक पाँन्या येम ज्ञ माले, ओपोःस ज्ञ परमेस्वरए ओसजा दैन्यार

ताद लेर। ²⁰ कानुनलाव येन दाद परमेस्वरए ओड़ाक सु ज़ धर्मी थंरिन्या मालेर। नो कानुनए ओयेन ते गेपाप सतैद्यान्या लिज़्या।

परमेस्वरए ओड़ाक खत माल्यो थंरिन्या

²¹गे मिँरालाई परमेस्वरए ओड़ाक गेखत माल्यो धर्मी थंरिन्या साःरो येम सतैसिउ लिज़्या। हो येम कानुनलाव येन दान्यानी माःक। हैदी ब नो येम डादाकिन ज़ मोसाए ओकानुन सोनो अगमबक्तराए यासरो भरिल सतैसिउ लिज़्या। ²² नो येम आव ज़ — जोए येसु ख्रीसलाई उयुँ हुपूज़्या, नो उयुँ उसुहुबोनी ज़ परमेस्वरए ओड़ाक धर्मी थंरिज़्या। है जैद यहूदीरालाई तादी ब, छुत जातलावरालाई तादी ब, हुनी वाज़ लिज़्या। ²³ काराव ल्यो ताकिन प्राइँए ज़ पाप दाद परमेस्वरए ओज़गैनी अछत ताकेर। ²⁴ है जैद परमेस्वरए उयुँ गरॉद मिँरालाई ओज़ा येसु ख्रीसनी ओलस सखैन्याए जूनी यासजानी अइज़ यापलेक्यो। ²⁵ ओज़ाए ओक्याँत यायुँ हुपूज़्यावरालाई ओल परमेस्वरए ज़ यासजा भरी नोए उझीनी ज़ क्याल्द याएज़्याव। परमेस्वरए ओन्याय सतैन्याए जूनी येसु ख्रीस ओमाहुदकाव यादोव पाप भरी सहिद्याद ओज़ाए ओक्याँत ज़ सयोद याएक्यो। ²⁶ आज्याल मनी ओज़ा येसुलाई यायुँ हुपूज़्यावरालाई हुनी ज़ यासखैज़्याव। परमेस्वरए न्यायस ज़ ओराफाल्ज़्याव मनी ननी ज़ रैःज़्या।

²⁷है जैद मिँराए, ‘डा डादोव येननी ज़ परमेस्वरए ओड़ाक धर्मी डाथंरिके’ है लिद मासंधुर, युँ हुपून्यानी वाज़ धर्मी तान्या ताज़्या। ²⁸ कानुनलाव येननी परमेस्वरए ओड़ाक सु ज़ माथंरिधुर, युँ हुपून्यानी वाज़ परमेस्वरए ओड़ाक कानुन सयोःसिउ थंरिज़्या। ²⁹ परमेस्वर काता यहूदीराए यापरमेस्वर वाज़ रो? छुत जातलावराए यापरमेस्वर माःक रो? नो छुत जातलावराए यापरमेस्वर पाला ज़ सानी। ³⁰ परमेस्वर तोबोका तोबो वाज़

ओतावए, नो परमेस्वर यहूदीराए यापरमेस्वर वाज़ माःक, प्राईए यापरमेस्वर ज़ लिज़्या। है जैद यहूदीर तादी ब, छुत जातलावर तादी ब परमेस्वरए मिंरालाई उयुंलाव मिताव धर्मी ओरारैःजूयाव तोबोनी वाज़ — नो येसुलाई युं हुपुन्यानी वाज़ लिज़्या। ³¹ है जैद परमेस्वरए ओड़ाक धर्मी थंरिन्या येम युं सुहुपुन्यानी वाज़ ओताकिन ‘कानुन ते अनाकलाव ची ओल्यो’ है जेलिज़्याखेहो। हिताव ते माःक, बुरू गेयुं गेसुहुबोनी परमेस्वरए ओकानुन झन ज़ गेसयोःजूया।

4

अब्राहामए उयुं उसुहुबोनी ज़ धर्मी थंरिके

¹हो ताकिन यहूदीराए गेपुर्खा अब्राहामए उजूनी काता पांन्या?
²अब्राहामए ओदोव येननी परमेस्वरए उयुंलाव मिताव उथंरिउ ताकिन, ‘डानी ज़ धर्मी डाथंरिके’ है लिखेहो। खाली परमेस्वरए ओड़ाक ते है मालिधुइ। ³ धर्मसास्त्रल ब नोए उजूनी इताव सर्सिउ लिज़्या,

“अब्राहामए परमेस्वरए ओपाँत उयुं उसुहुबोनी ज़ परमेस्वरए नोलाई धर्मी ज़ थरैक्यो।”

⁴येन दाज़्यावए ओजेला ते दयानी मादैव, ओयेनए ओपाकैवनी वाज़ दैज़्याव। ⁵ ओयेननी काता ज़ मापाकैव मिंए ते यागलती क्याल्द्याज़्याव परमेस्वरलाई उयुं उसुहुपुकिन, नो ज़ झन परमेस्वरए ओड़ाक धर्मी थंरिज़्या। ⁶ दाऊदए पाला परमेस्वरए यायेन चिऊद मायाद धर्मी ओराथरैव असिकए जूनी अइ लिद सर्द नैव,

⁷“मादान्या यादोव येनलाई चिऊद मायाद, यापाप क्याल्द ओराएकिन, नोर याभागी ल्योर लिज़्यार।

⁸परमेस्वरए यापाप ओलेखा नैद ओमाराएकिन,

नोर ब असिक दैवर लिज़यार।”

9-10नो परमेस्वरए ओराएज़्याव असिक क्याल्न्या सरेस जैसिउरालाई वाज़ माःक, प्राईलाई ज़ यासिउ लिज़या। परमेस्वरए अब्राहामलाई पाला क्याल्न्या सरेस ओमाजैसिद ड़ादा ज़, उयुँ उसुहुबोनी वाज़ धर्मी थरैक्यो। 11 उयुँ सुहुपद परमेस्वरए ओड़क धर्मी उथरिउ छीनी वाज़ परमेस्वरए, ‘डामीं ज़’ लिद थामिन्याए जूनी नो सरेस याकाए जूनी एक्यो। है जैद अब्राहाम क्याल्न्या सरेस माजैसिउ यायुँ हुपज़्याव छुत जातलाव मिँराए याबाबु मनी ज़। नोर मनी यायुँ यासुहुबोनी ज़ परमेस्वरए उयुँलाव मिताव उमीर ताज़यार। 12 फरी क्याल्न्या सरेस जैसिउ यहूदीराए याबाबु मनी लिज़या, खाली नोर मनी यापुर्खा अब्राहामए उसिलत बाद नोए ओदोव मितावनी ज़ यायुँ यासुहुपकिन वाज़ साचो नोए ओथोर ताज़यार।

अब्राहामए उयुँ उसुहुबोनी ज़ परमेस्वरए ओयाका दैक्यो

13परमेस्वरए अब्राहाम सोनो ओथोरालाई, ‘आव मानुवाताव राज्या जेमीं ज़ जैद ड़ायाचिरिज़्या’ है ओरादोव याका अब्राहामए कानुनलाव येन ओदोवनी ओदैव माःक, उयुँ हुपद परमेस्वरए उयुँलाव मिताव उथरिउनी ओदैव ची। 14 परमेस्वरए नोरास ओनैधुव याका, छीनी कानुनलाव येननी दैन्या ओजैव ताकिन, युँ हुपन्या भरी अनाकलाव ज़ ताद परमेस्वरए ओयाका ब मातान्या ज़ ताखेहो, 15 काराव ल्यो ताकिन कानुननी ज़ मिँराए परमेस्वरनी सजा दैज़यार। कानुन ओमालिकिन सजा ब माताखेहो।

16है जैद ज़ परमेस्वरए ‘नो याका ड़ायुँ गरॉवनी ज़ ओताक’ लिद अब्राहामए ओथोरालाई नो याका दैन्या यायुँ यासुहुबोनी ज़ जैद याएक्यो। ननी वाज़ नोरालाई दैन्या फिस्को माताए। नो याका कानुन धूँलाव यहूदीराए जूनी वाज़ माःक, प्राईए गेबाबु

अब्राहामए ओदोव मितावनी ज़ यायुँ सुहुपूज़्याव भरिराए जूनी ब लिज़्या 17 धर्मसासूत्रलाव सर्सिउ मितावनी ज़, “परमेस्वरए अब्राहामलाई प्राइँ राज्यालावराए याबाबु ज़ जैद नैद यायो।” नो याका उयुँ उसुहुपूज़्याव परमेस्वरए ओड़ाक थंरिउ ज़ ताके। नो परमेस्वर सिउरालाई ब याजागैज़्याव, ताज़्याव भरी ब ओपाँनी ज़ यासिर्जेज़्याव। 18 आस मालिज़्यावत ब अब्राहामलाई, “नथोर मागनिसिधुन्या तारिज़्यार,” है ओदोव पाँत उयुँ हुपूके। है जैद अब्राहाम कुधु जातलावराए याबाबु ताके। 19 ज़ार मादैद सय बर्सवा ताद फ्याःन्याल गनिसिद उलिज़्यावत ब, ओज़्या सारा जूचासूद ओबेथ रूःमूद उलिज़्यावत ब उयुँ मासतेद परमेस्वरए ओपाँत उयुँ हुपूके। 20 है जैद परमेस्वरनिकाव ओदैव याकात अब्राहामए उयुँ आदा होदा माजैद, उयुँर ज़न ज़ हुपूद, परमेस्वरलाई ओमानर नैद्याद, 21 ‘डालाई है ओदाँव भरी जुनी ब सयोःद्याँवा ज़’ लिन्या सैक्यो। 22 ननी ज़ परमेस्वरए अब्राहामलाई धर्मी थरैक्यो। 23 खाली नोलाई धर्मी ओथरैव पाँ ओललाई वाज़ माःक, 24 गे गेजूनी ब लिज़्या। गे ब गेप्रभु येसुलाई सिउनी सोचोइज़्याव परमेस्वरलाई गेयुँ गेसुहुपूकिन नोए गेलाई मनी धर्मी ज़ थरैन्या ले। 25 परमेस्वरए गे गेपापए जूनी येसुलाई ज़ सिउ एक्यो। फरी परमेस्वरए ओड़ाक गे धर्मी थंरिन्याए जूनी येसुलाई सिउनी सोचोइक्यो।

5

परमेस्वरस खैव भरिए असिक दैज़्यार

1 है जैद गेयुँ गेसुहुबोनी परमेस्वरए ओड़ाक गेगल्ती माल्यो धर्मी गेथंरिउए, गेप्रभु येसु स्त्रीसनी परमेस्वरस गेखैज़्या। 2 गेयुँ गेसुहुबोनी ज़ नो गेप्रभुए गेल्योदा उयुँ गराँद ओबाबु परमेस्वरस साःरो सर्यो जैद ओयासिउए गे नत ज़ गेलिज़्या। ननी ज़ गे

स्वर्गताव आसत गेयुँ हुपुद रेंव ज़ गेलिज़्या। ³ नाः वाज़ माःक, जो मिताव दुख उहुदी ब गेयुँ गेमासतेए, काराव ल्यो ताकिन नो दुखराए गेलाई माबलेःसिउ, झन थंरिउ ज़ जैसिज़्याव। ⁴ थंरिउ युँए फरी, पाखो जैव दोज़्याव। पाखो ताव मिँए ओआस झन घ्योःनाज़्या। ⁵ गे आव आसत निरास तान्या गेमाले, काराव ल्यो ताकिन परमेस्वरए छैव उपुरूस याद नो छैव पुरूसनी गेयुँल ओमया थुद नैद्यासिउ। ⁶ गेनी काता ज़ माजैधुन्यार गेलिज़्याक, थिक ओगोइँव बेलाक ज़ ख्रीसए गे पापीराए जूनी उजिउ झाःद्यासिक्यो। ⁷ मिँराए ताकिन ते चाव मिँए उजूनी ब सुए ज़ उजिउ झाःद मायो, खाली बनै घ्योःव उयुँ उलिकिन वाज़ कैताराक बनै चाव मिँए उजूनी उजिउ झाःद्याव ब धुव। ⁸ खाली परमेस्वरए ते गेल्योदा उयुँ उलिज़्याव आनी ज़ रेंःज़्या — गे पापीर गेलिज़्याक ज़ ख्रीसए गेजूनी उजिउ झाःद्यासिक्यो। ⁹ है जैद नो उझीनी ज़ परमेस्वरए ओड़ाक उयुँलाव मिताव ओजैसिउए, नोए ओल्योनी ज़ परमेस्वरए ओसजानी ब पुलुसन्या गेले। ¹⁰ गे निताव ओलकिन तँदा लिज़्यावराए गेजूनी उजिउ झाःद्याद ओबाबु परमेस्वरस ओसखैसिउए, गे परमेस्वरस खैवराए गेजूनी ते दाद ओमायासिज़्याव काता ची लिज़्यादा? काता ज़ माले। ओल सिउनी सोद परमेस्वरस उलिज़्यावए गेलाई मनी बाँचैसिज़्याव। ¹¹ हो वाज़ माःक, गेप्रभु येसु ख्रीसनी परमेस्वरस गेखैवए, परमेस्वरए ओड़ाक गेयुँर होलाँ ताद रेंव ज़ गेलिज़्या।

आदम सोनो ख्रीसनी

¹² आव मानुवात तोबो मिँए ल्योनी ज़ पाप पसिके। ननी ज़ सिन्या ब ताके। हाःकिन प्राइँए पाप यादोवए प्राइँ सिन्या ताकेर। ¹³ मोसाए ओकानुनकिन डादा ज़ आव मानुवात पाप पसिद उलिज़्याव। खाली नो कानुन ओमातावा पै नो यादोव पापए ओहिसाप ब ओमालिज़्याव। ¹⁴ हितावत ब आदमए ओपालाकिन

मोसाए ओपालाक पै सिउ ज़ यालिज़्याव। नोराए आदमए ओदोव पाप मिताव यामादोदी ब सिउ ज़ परिके। है जैद किताव आदमए ओदोव हुनानी प्राइंलाई ताके, हिताव ज़ छीनी हुज़्याव ख्रीसए उहुनानी मनी प्राइंलाई ज़ ताके।

15खाली आदमए ओदोव पाप परमेस्वरए ओदया स्यासो ते माले। आदमए ओदोव पापनी कुधुए सिन्या सजा दैकेर। येसु ख्रीसए ओदोव हुनानी परमेस्वरए ओदया ताद प्राइंए बाँचिन्या असिक दैकेर। 16 हो मिताव ज़ परमेस्वरए ओल्योनी गेदैज़्याव असिक आदमए उहुनानी गेदैज़्याव स्यासो माःक। आदमए उहुनानी परमेस्वरए ओसजाल प्राइं ज़ परिके। ख्रीसए उहुनानी ते नोराए कुधु पाप यादोव तादी ब परमेस्वरए उयुं नाद उयुंलाव मितावर थंरिज़्यार। 17 तोबोए ओदोव पापए हुनानी प्राइं सिन्याल परिके। परमेस्वरए ओदयानिकाव असिक दैद ओड़ाक धर्मी थंरिउराए ते होकिन ज़न येसु ख्रीसए उहुनानी अजम्बरी जुनी दैज़्यार।

18है जैद तोबो पापनी प्राइं ज़ परमेस्वरए ओसजा दैन्या ताकेर। हो मिताव ज़ तोबो धर्मलाव येननी प्राइंए ज़ फुर्सुल ताद साःरो जुनी दैन्या ताकेर। 19 काराव ल्यो ताकिन किताव परमेस्वरए ओपाँ तोबोए ओमाभैःवनी कुधु ज़ याखत ल्योर थंरिके, हिताव ज़ परमेस्वरए ओपाँ तोबोए ओभैःवनी कुधु ज़ याखत माल्यो छैवर थंरिके।

20मिँ भरी प्राइं पापीर ज़ लिज़्यार लिन्या सतैँघान्याए जूँनी परमेस्वरए कानुन जैक्यो। हितावत ब नो पाप खा कुधु ओताव, नोकिन ज़न परमेस्वरए ओदया कुधु ज़ ताके। 21 किताव ड़ादा प्राइं मिँ पाप धूँल ताद सिन्या सजाल परिके, हिताव ज़ परमेस्वरए ओदयानी नो भरी तोसिद, गोप्रभु येसु ख्रीसनी परमेस्वरस सखैसिद, अजम्बरी जुनी दैन्यार गेताज़्या।

6

पापलाई रासूद ख्रीसनी साःरोल पुलुसून्या

1 जे ख्वाराए ते, 'परमेस्वरए ओदया झन कुधु घताक लिद गे मनी झन पाप गेदोया की' है जेलिज़्याखेहो। 2 हिताव ते माःक। गे पापस सर्यो फ्याःद पापए जूनी सिधुवर काराव फरी पापल जन्नुया? 3 जे ज़ जेसैज़्या, गे येसु ख्रीसए उमिनत गेसछैसिक ओलस तोबो ताद, सिप ज़ गेसिके। 4 है जैद किताव ख्रीसए सिउ ओक्याँलाई खादरल याझाःव, हिताव ज़ गे मनी ख्रीसए उमिनत गेसछैसिक डादाडाव गेक्याँ खादरल बाके। खाली हो वाज़ माःक, किताव ओबाबु परमेस्वरए ओसक्तीनी सिउनी ओसोव, हिताव ज़ गे मनी सोद साःरो येमल गेबाज़्या।

5 सिन्यात ओलस तोबो गेताकिन, साःरोल पुलुसून्यात मनी ओलस तोबो ज़ गेताज़्या। 6 आव ब सैच्यो, नो डादाडाव पाप दोज़्याव गेक्याँ ख्रीसस कुसत सिप ज़ सिके, हाःकिन पाप धूँल गेमाले। 7 काराव ल्यो ताकिन सिउ मिँ पापए उधूँल मालिद फुर्सुल ताज़्या। 8 गे ख्रीसस सिप गेसिउए, 'ओलस साःरो जुनील पुलुसोर ब गेताके' लिद गेयुँ हुपूद ले। 9 ख्रीस सिउनी ओसैसिउत फरी खर्क ज़ सिन्या माले। होए ओक्याँत सिन्याए ओहक फरी तान्या माले। 10 नो तखेप उसिउ गेपापए उजूनी ज़, नो सिउनी पुलुसो उजिउ ते परमेस्वरए उजूनी ज़ बाँचिज़्या। 11 हिताव ज़ जे मनी 'गे पाप दान्यात सिद, येसु ख्रीसनी जीदो ताद, आव गेजिउ परमेस्वरए उजूनी बाँचिज़्या' लिन्या चेतैव ताके।

12 है जैद जे आव जेजिउत कुबाना बानी धूँल लिद जेमन लागिउ येनदा ताबाच्यो। 13 पाप दान्यादा जेखँ जेकुइलाई फरी बाव ताएच्यो। बुरू, 'गेलाई सिउनी बाँचैज़्याव नँ ज़' लिद जेक्याँ भरी परमेस्वरलाई चरैःद, उयुँलाव मिताव येन दान्यादा जेक्याँ थाँच्यो। 14 जे कानुन धूँल माताद परमेस्वरए ओअसिक धूँल

जेतावए, जे जेक्याँत पापए ओहक माताव परिके।

ख्रीसए ओसेवा दान्यार ताद जेले

15 जे ख्वाराए ते, ‘कानुन धूँल माताद असिक धूँल गेलिज्यावए पाप गेदोदी ब ओताज्याव ची ओल्यो’ है जेलिज्याखेहो। हिताव ते माःक। 16 काता जे, जोए ओपाँ भैःद ओसेवा जेदोज्या, होए ओनोकोरर जेताज्याव जेमासैए रो? मादान्या येन दाद होत ज़ जेलिकिन सिन्या सजाल परिन्या जेले। फरी परमेस्वरए ओपाँ जेभैःकिन ते ओझाक उयुँलाव मितावर थोरिन्या जेले। 17 जे डादा मादान्या येनर दाद पापए ओबाँदार जेल्यो। अब ते परमेस्वरए ओपाँ किताव जेथैव, हिताव ज़ नो पाँत लिद जेयुँ स्यानी ज़ जेदोज्या। आवए उजूनी परमेस्वरलाई धन्याबाद लिज्या। 18 जे पापए ओसेवानी पुलुसूद चाव येन दान्यादा परमेस्वरए ओसेवा दान्यार ताद जेले।

19 आव डापाँ कसा मातीधुर लिद जेतीधुन्या पाँनी ज़ डापाँज्या। किताव डादाकिन जेखँ जेकुइए युँ माजामो माचाव येन दावका दाव लिद होए ओबाँदा जेजैसिज्याव, हिताव ज़ अबकिन ते नो जेखँ जेकुइलाई परमेस्वरए ओयेन दाव परीद होए ओसेवा दान्या जेजैसिकिन उमिनताव छैवर जेतारिज्या। 20 जे डादा मादान्या येन दाद पापए ओबाँदा जेजैसिक, परमेस्वरए ओयेन दान्या जात ज़ जेमाचेतैज्याव। 21 है जैद आज्याल ते नो डादाडाव जेदोव येनलाई जेचेतैक जेलाज ब हुज्या। नो डादाडाव जेदोव भरिए जेलाई यादा माजैचिक्यो, झन सिन्याल वाज्ज ओझाःचिज्याव। 22 अब ते जे नो पापए ओसेवा दान्यानी पुलुसूद परमेस्वरए ओसेवा दान्यार ताद जेले। ननी ओफाइदा नेथो लिज्या – परमेस्वरए उयुँलाव मिताव छैवर जेतानाज्या, सोनो अजम्बरी जुनी ब जेदैरिज्या। 23 पापए ओजेला नर्ग लिज्या, परमेस्वरए ओयासिज्याव बरदान ते गेप्रभु

येसु ख्रीसनी अजम्बरी जुनी लिज्या।

7

ख्रीससकाव साःरो सर्यो

1अ डानै डामेर, जे मोसाए ओकानुन भरी सैद जेने। है जैद आव डापाँ ब चावस तीच्यो। जो मिताव कानुननी तादी ब नो कानुनए ओहक मासिवा भरी वाज्ज लिज्या। 2किताव रे दाव मेंमा, ओरे ओमासिवा पै कानुन मितावनी ओरेए ओसतत लिन्या ज्ज लिज्या। ओरे उसिकिन वाज्ज बल्ल फुर्सुल ताज्या। 3 ओरे लिज्यावत ज्ज नो मेंमा छुतए ल्योदा ओरेस्किन नो मेंमाए जारी येन ओदोव थंरिज्या। खाली ओरे उसिकिन वाज्ज नो कानुननी फुर्सुल ताज्या। हाःकिन छुतस ओरेस्दी ब नोलाई काता खत ज्ज माले।

4डानै डामेर, हो मिताव ज्ज गे मनी डादाकिन मोसाए ओकानुन धूँल गेलिज्याव। खाली ख्रीसए उमिनत ओलस गेसिउ मिताव ज्ज ओतावए नो डादाकिनकाव मोसाए ओकानुनलाव गेसर्यो भरी फ्याःद अबकिन ते सिउनी सोव ख्रीसस साःरो गेसर्यो ताके। हुनी ज्ज परमेस्वरए उयुँलाव मिताव येन ब सयोःधुन्या गेले। 5 डादा माचाव गेयेनए उधूँल गेलिज्याक कानुनलाव 'मादान्या' सर्सिउए गेलाई ज्जन मादान्या वाज्ज खरं चेतैव उपरीसिज्याव। है जैद सिन्या सजाल गेपरिके। 6 आज्याल ते नो सजात गेसिउ मिताव ज्ज ओतावए नो कानुनए ओहकनी पुलुस्द गेले। है जैद हाःकिन गे परमेस्वरए ओसेवा कानुननी गेदोज्याव माःक, गेयुँल लिज्याव छैँव पुरूसनी ज्ज गेदोज्याव ची।

कानुनए ओयेन पापलाई सरैःघान्या

7डा परमेस्वरए ओकानुन माचाव है डालिज्याव ते माःक। कानुन ओमाल्यो ताकिन 'पाप आव ज्ज' लिद कातानी डसैरिज्याव? कानुनल "लोभ दान्या माताए" लिद सर्सिउ ओमाल्यो ताकिन डा

लोभए उमिन ब डामासैखेहो। 8 खाली नो कानुनलाव 'तादोच्यो' लिन्या पाँत ज़ पापए ओमौका हुके। ननी ज़ डायुँलाव प्राई किसिमलाव लोभ ब सरैःद्याँक्यो। है जैद कानुनल 'तादोच्यो' लिन्या ओमाल्यो ताकिन डापाप ब मारैःखेहो। 9 डा ड़ादा परमेस्वरए ओकानुन डामासैद, सन्चस ज़ डालिज़्याव। हाःत ज़ ओकानुनलाव पाँर ड़ासैवत डापाप भरी रैःद सिउल ड़ागनिसिके। 10 है जैद नो कानुनलाव बाँचैव परिन्या पाँए ज़ ड़ान ड़ालाई सिन्याल ड़ाःनाड़्याव लिन्या ड़ासैके। 11 खास नो ड़ादाकिनकाव ड़ादोव पापए ज़ कानुननी पलत्तैन्या कर दैद ड़ालाई ड़ुकैद नो कानुननी ओसैःनाव मिताव ताके। 12 हैदी ब परमेस्वरए ओकानुन माचाव माःक, छैव ज़ लिज़्या। नलाव दान्या येन ब परमेस्वर मिताव छैव ब लिज़्या, सोजो ब लिज़्या, चाव ब लिज़्या। 13 है जैद ड़ालाई सिन्या सज़ाल नो चाव पाँए ओड़ाःनाव ते माःक, ड़ादोव येनए ज़ ओड़ाःनाव ची। है जैद ड़ादोव येनए परमेस्वरए नाः चाव ओकानुननी मनी सिन्याल ओड़ाःनावए, नो ड़ायेन 'पाप ज़' रैःके। है जैद परमेस्वरए ओकानुननी पाप भरी ड़ान छे छे ड़म्सिउ रैःज्या।

मिराए युँ सोनो क्याँ

14नो कानुन भरी परमेस्वरनी हुव, चाव ज़ लिज़्या लिन्या ते गेसैज्या। खाली डा माचाव येन दोड़्याव सोनो पापए ओबाँदा ड़ालिड़्याव ज़ रैःज्या। 15 निताव ड़ायेनलाई रँःद डा मनी बक्क ज़ डाताज्या। ड़ायुँए चाव येन दाव ड़ापैदी ब, नो येन मादाद ड़ान ड़ासोव येनलाई ड़ादोज़्याव ओल्यो। 16 नो ड़ासोड़्याव माचाव येननी ज़ 'परमेस्वरए ओकानुन ते चाव ज़ ओल्यो' लिन्या ड़ाथरैज्या। 17 नो ड़ादोव येन ड़ानी ज़ ड़ाखुसीनी ड़ादोव माःक, ड़ायुँलाव पापए ची ओदोज़्याव ओल्यो। 18 आव ड़ाक्याँत चाव काता ज़ माले लिन्या ड़ासैज्या। ड़ायुँल चाव येन दाव ड़ापैदी ब,

डाकुइए ते डामासयोःधुइ। 19 'चाव येन डादोया' है डालिदी ब, नो येन ज़ मापुलुसे। इन वैव डापैज़्याव येन, हो ज़ पुलुसज़्या। 20 डायुँए ओमाभैःव येन डादोज़्या ल्यो ताकिन, नो डानी डादोज़्याव माःक, डायुँलाव पापए ची ओदोज़्याव ओल्यो।

21ननी ज़ डामैज़्या — डा चाव येन दाव पैज़्यावए डाक्याँत पाप डास ज़ लिज़्या। 22 डायुँल ते परमेस्वरए ओकानुन चाव ज़ डम्सिद खुसीस डाभैःज़्या। 23 खाली डाखँ कुइए ते डायुँलाव पाँकिन तँदा ज़ दोज़्याव। है जैद पापए ओसक्तीए डायुँस लरैँ दाद, पाप धूँल डालाई कैदी जैद माचाव येनदा ज़ लाँनाज़्याव। 24 ओहो! डा इताव पापीलाई सिन्याल झाःज़्याव डाक्याँनी सुए हाइनावके? 25 गेप्रभु येसु ख्रीसनी वाज़ पुलुसो डादैज़्या। होए उज़ूनी परमेस्वरलाई धन्याबाद लिज़्या।

है जैद डायुँए परमेस्वरए ओकानुनलाव येन दोव डापैज़्या, खाली माचाव येन दाज़्याव डाक्याँए ते पाप दान्यादा वाज़ लाँनाज़्याव।

8

छैँव पुरूसनिकाव साःरो जुनी

1है जैद येसु ख्रीसए उमिनत लिज़्यावरालाई परमेस्वरनी काता सजा ज़ तान्या माले। 2 येसु ख्रीसनी साःरो जुनी याज़्याव छैँव पुरूसए ओसक्तीनी नो डादाडाव पाप दाद सिन्या सजाल झाःज़्याव गेयेननी रास्सिद गेले। 3 गे माचाव येन दोज़्यावराए गेक्याँत परमेस्वरए ओयेन सयोःन्या काता सक्ती ज़ ओमाल्योए नो कानुनए सुलाई ज़ धर्मी माजैधुव। है जैद परमेस्वरए ओल ओज़ालाई गे स्यासो मिँ जैद, गेपापए उज़ूनी परीँद, गेक्याँताव पापए ओसक्ती भरी समैद्यासिक्यो। 4 परमेस्वरए ओकानुनलाव पाँ भरी गे माचाव येन मादाद छैँव पुरूसनी दाज़्यावराए गेक्याँनी ज़ ओयोःक लिद ननी ज़ दाद्यासिक्यो।

5क्याँनिकाव माचाव येन दोज़्यावर ते याक्याँए ओपैज़्यावदा

वाज्ज यायुं झाःज्यार। छैव पुरूसनी दोज्यावर ते छैव पुरूसए ओपैज्यावदा ज्ञ यायुं झाःज्यार। 6 माचाव येन दोज्याव क्यॉए ल्योदा यायुं झाःज्यावर पापल सिज्यार। छैव पुरूसए ओल्योदा यायुं झाःज्यावर ते यायुं होलाँ ताद साःरो जुनी दैज्यार। 7 नो क्यॉए ल्योदा झाःसिउ युं ते परमेस्वरकिन तँदा ताद परमेस्वरलाई सोज्याव। परमेस्वरए ओकानुन धूँल मालिधुइ। 8 है जैद क्यॉए ओपैज्याव माचाव येननी सुए ज्ञ परमेस्वरलाई खुसी माजैधुव।

9 खाली जेस ते परमेस्वरए उपुरूस जेयुँल बास ओदोवए माचाव येन दोज्याव क्यॉए उधूँल माताद परमेस्वरए उपुरूसए उधूँल जेलिज्या। जोस ख्रीसए उपुरूस माले, हो ख्रीससकाव माःक। 10 है जैद जेक्याँत ख्रीस उलिकिन, पाखाताव जेक्याँ पापए उहुनाए उसिदी ब, परमेस्वरस जेखैवए परमेस्वरए उपुरूसनी साःरो जुनी जेदैज्या। 11 येसुलाई सिउनी सोचोइज्यावए उपुरूस जेयुँल बास ओदोवए, येसु ख्रीसलाई सिउनी सोचोइज्याव ओबाबुए जेलाई मनी तछा ओल उपुरूसनी ज्ञ जेक्याँलाई अजम्बरी जुनील सोचोइचिरिज्याव।

12 है जैद डानैँ डामेँर, गेक्याँए मादान्या उखिमूज्याव मितावनी दान्या गेलाई काता कर ज्ञ माले। 13 क्यॉए उखिमूज्याव मितावनी माचाव येनल ज्ञ जेलिकिन सिन्या जेले। छैव पुरूसए ओसत्कीनी ते निताव क्यॉनिकाव माचाव येनरालाई जेरासमैकिन साःरो जुनी ज्ञ दैन्या जेले। 14 परमेस्वरए उपुरूसए ओरापैज्याव मितावनी दोज्यावर ज्ञ परमेस्वरए ओज़ार ताज्यार। 15 परमेस्वरनिकाव जेदैव पुरूसए जेलाई छेःद ज्ञ लिन्या उधूँलाव बाँदा स्यासो माजैचिउ, बुरू ओल परमेस्वरस ज्ञा बाबु ज्ञ तान्या जैचिज्याव। ननी ज्ञ गे परमेस्वरलाई 'अब्बा, बाबु' है ब गेदोज्या। 16 छैव पुरूस गे गेपुरूस जोरैसिद 'परमेस्वरए ओज़ार गेताके' है लिन्या पाँत ओल ओसाची ब याद नो गेयुँलाव पाँलाई जोर्द्यासिज्याव। 17 गे ओज़ार

गेतावए ओबताहा दैन्यार ब गेताके — ओजा ख्रीसस सिप ज़ दैन्या गेले। है जैद ओल उमिनताव दुखर गेदैकिन ओलस ज़ सुख ब दैन्या गेले।

आज्यालकाव दुख जाँवा पै वाज़

18 आव गेजितताव गेदैज्याव दुखर अजम्बरी जुनील गेदैरिज्याव सुखकिन काता ज़ माले लिद डायुँ हुपूद ले। 19 परमेस्वरए ओरासिजैव भरिए ब ‘परमेस्वरए ओज़ारालाई खर्क सतैद अजम्बरी जुनी यायोके?’ लिद यायुँ थू जैव ज़ नैज्यार। 20 नो ओरासिजैव भरी ते खेमन्यादा मान्यादा बान्या ताकेर। नो यानी माःक, ओल परमेस्वरए ज़ नै याजैक्यो। खाली नोरालाई मनी तोबो आस लिज्या — 21 परमेस्वरए ओज़ारालाई फुर्सुल जैद ओज़गै मगै ओराएरिज्याव मिताव ज़ नो ओरासिजैव भरी तछा खेमन्या मान्यानी बाँचिद साःरोल पुलुसन्त्या लेर। 22 किताव ज़ा दैन्या मेंमा उघर्लिज्याव, हिताव ज़ नो ओरासिजैव भरिए नो भरी ओमातावा पै ‘आव जुकलाव दुखर खर्क खेम्के?’ लिद उथुपुल ताद गहनिउ ज़ लिज्यार। 23 खाली नोर वाज़ माःक, गे उपुरूस बैना दैवराए मनी ‘आव सिन्यानी खर्क पुलुसूद ओज़ार गेमिन्सिके?’ लिद गेयुँ थू जैद कींव ज़ गेनेज्या। 24 निताव आसए जूनी ज़ परमेस्वरए ओपाँत गेहुके। हुन्या पाँत वाज़ आस ताज्या, ताधुवलाई आस गेमादोदी ब ताए। 25 खाली गेआस आःपै माहुताव पाँत ओतावए, नो पाँ ओमाहुवा पै गेयुँ थू जैद कींव ज़ गेनेज्या।

छैव पुरूसए सघैसिज्याव

26 हिताव ज़ गेनी गेमादोधुज्याव येनल छैव पुरूसए गेलाई सघैसिज्याव। परमेस्वरलाई पोखारिन्या मनी गेनी ज़ गेमासैए। ओल छैव पुरूसए ज़ गे सुए ज़ गेमाहाइधुज्याव पाँर गेयुँल पाँद्यासिज्याव। 27 प्राइँ युँलाव पाँ सैज्याव परमेस्वरए नो छैव

पुरूसए गेयुंलाव ओपाँव पाँए ओअर्थ भरी तीजूयाव। काराव ल्यो ताकिन गे परमेस्वरए उमिनत लिजूयावराए गेजूनी नो पुरूसए पाँद ओयासिजूयाव पाँ भरी ओल परमेस्वरए उयुंलाव पाँस खैव लिजूया।

28 आव पाँत गेयुं हुपूजूया — परमेस्वरए उमिनताव खुल्सिउर, ओल्योदा यायुं थू जैद नैजूयावरालाई ओल परमेस्वरए ज़ पाईं यालाई तान्या ज़ सखैद याएजूयाव। 29 परमेस्वरए डादाकिन ज़ 'डामीर ज़ तारिजूयार' लिद सरेसूद ओरानैजूयावरालाई, नोराए याक्याँत तोबोका तोबो ओज़ाए ओगे रैन्यार याथरैक्यो। है जैद ओज़ा ख्रीस छीनी ताजूयाव भरिराए यादाज्यु ताके। 30 नो डादाकिन ओराथरैवरालाई ओल्योदा हुन्या ब याखुल्क्यो। ओल्योदा हुन्या ओराखुलोरालाई ओलस खैवर ब याजैक्यो। ओलस खैव ओराजैवरालाई याज़गै ल्योर ब याजैक्यो।

परमेस्वरए ओमयानी काताए ब मापले:सिधुव

31 आव पाँ भरिल गे कै लिन्या लिक ते — परमेस्वर गेल्योदा ओतावए गेलाई सुए ज़ कैज़ माजैसिधुर। 32 तोबोका तोबो ओज़ा ओलस मानैद, सिन्या गेपोल झा:द्याजूयाव परमेस्वरए, गेलाई ओज़ास ज़ चाहिजूयाव भरी कै जैद मायासिउके? 33 ओल परमेस्वरए ज़ छाँतिद ओराथरैवरालाई सुए ज़ खत मारालैधुर। परमेस्वरए ओल ज़ उयुंलाव मितार ओराथरैवए, 34 नोरालाई सजा यान्या सुए ची ओराथरैधुरिजूयाव? येसु ख्रीसए गेपापए जूनी उजिउ झा:द्यासिक्यो। हो वाज़ मा:क, सिउनी सोद, परमेस्वरए ओवोर्दा चुसिद गेजूनी परमेस्वरलाई बिन्ती दाव ज़ नैजूयाव। 35 है जैद गेलाई ख्रीसए ओमयानी सुए ओपले:सिधुरिजूयाव? गेलाई दुख उहुदी ब, धो सहिन्या उहुदी ब, गेखिरी यापसिदी ब, करे गेतादी ब, नाङ्ग्या गेतादी ब, नुल उहुदी ब, लरै उहुदी ब, गेलाई ओमयानी

काताए ब मापलेःसिधुव। ³⁶ धर्मसास्त्रल इताव सर्सेउ लिज्या,
“नँ नज्नी गे दिनकाव सिन्या मितावल गेबाज्या।

पल्ना यालाँज्याव पाथा स्यासोर गेलिज्या।”

³⁷हैदी ब गेल्योदा उयुँ थू जैज्यावए ल्योनी गे आव भरिल
झेंःस्याराकिन झेंःस्या ज़ गेलिज्या। ³⁸ आव पाँत डायुँ हुपद ले —
गेसिदी ब, गेबाँचिदी ब, स्वर्गताव चाकर्यार तादी ब, मानुवाताव
घेप्पार तादी ब, आज्यालकाव पाँरानी तादी ब, हुन्या पाँरानी तादी
ब, सक्तीरानी तादी ब, ³⁹ रोतावर तादी ब, मेलावर तादी ब, छुत
कातारानी तादी ब, गेलाई गेप्रभु येसु ख्रीसनी ताज्याव परमेस्वरए
ओमयानी काताए ब मापलेःसिधुव।

9

पावलए उयुँ ओभेरारए ज्नी ओघरो

¹डा जेलाई साचो है डादाचिज्या, धुत डामापाँए, ख्रीस साची
लिज्या। आव पाँत छैव पुरूसनी ब डायुँ छैव ज़ लिज्या। डापाँ
आव ज़ — ²⁻³ डाभेरारए ज्नी डायुँ बनै घरो ज़ लिज्या। डा नोराए
यापोल ख्रीसए ल्योनी ख्यासिद ओसराप धूँल डापरिदी ब, नोर
याबाँचिकिन खुसी डाताखेहो। ⁴ नो इस्राएलीरालाई डादाकिन ज़
ओल परमेस्वरए, ओज़ार जैन्या थरैद, ओज़गैर सतैँद्याद, ओबाचा
सोनो ओय़ाकार ब याएक्यो। ओकानुन ब याद, ओसेवार दान्या
यापैक्यो। ⁵ अब्राहाम, इसहाक, याकूबर मनी नोराए यापुखार ज़।
नोराए याथोल फरी ख्रीस ब मिँ मिन्सिद जर्मिके। नो प्राइँराए डैत
राज्या दान्या परमेस्वर ज़। नोए उमिन एकतार ज़ ओघ्योःक।
आमेन।

इस्राएलीर प्राइँ परमेस्वरए उमीर मालेर

⁶परमेस्वरए नोरालाई ओय़ाका सयोःद ओमाराएज्याव ते माःक।
खाली इस्राएली भरी प्राइँ याकूबए ओथोर यातादी ब परमेस्वरनी

ते प्राईं मालेर। 7 हो मिताव ज़ अब्राहामए ओज़ार मनी प्राईं ओथोल ते मागनिसिर। धर्मसास्त्रल मनी परमेस्वरए अब्राहामलाई है दाद नैव,

“इसहाकनिकावर वाज़ नथोल गनिसिन्या लेर।”

8 ननी ज़ रैं:ज़्या, अब्राहामए ओक्याँ बातनिकावर मा:क, परमेस्वरए अब्राहामलाई ओयो य़ाकानिकावर वाज़ परमेस्वरए ओज़ार ताज़्यार। 9 नो ओयो य़ाका आव ज़,

“डा फर्नी आ: बेलाक फरी डाहुरिज़्या।

हो बेलाक नज़्या साराए खेपा ज़ा दैरिज़्याव।”

10 खाली हो वाज़ मा:क, गोपुर्खा इसहाकए ओज्या रिबेकाए पाला, जोडोल्या खेपानी निदैक्यो। 11 नोनी चाव ब मादाद माचाव ब मादाद, निआमाए उफूल ज़ परमेस्वरए मिँरालाई ओराथरैज़्याव मिताव, 12 नियेननी मा:क, ओल उयुँ स्यानी ज़ नोनी तोबोलाई रूजिद, रिबेकालाई, “ओदाज्युए ओभाइए ओसेवा दान्या ले,” है दोक्यो। 13 परमेस्वरए है उलिज़्याव मिताव धर्मसास्त्रल आव मनी सर्सिउ लिज़्या, “याकूबए ल्योदा डायुँ लिज़्या, एसावए ल्योदा डायुँ माले।”*

परमेस्वरए उयुँ स्यानी ज़ याछाँतिज़्याव

14 जे रूवा रूवाराए, ‘निताव ताकिन ते परमेस्वरए न्यायस ज़ ओमादोज़्याव ची ओल्यो’ है ब जेलिज़्याखेहो। हिताव ते मा:क।

15 परमेस्वरए मोसालाई है दोक्यो,

“जोए ल्योदा डायुँ नान्या डापैज़्या, होए ल्योदा डायुँ नाज़्या।

जोए ल्योदा डायुँ सयालो डापैज़्या, होए ल्योदा डायुँ य़ाल्ज़्या।”

16 परमेस्वरए मिँराए ल्योदा उयुँ ओय़ाल्ज़्याव यायेननी ब मा:क, या यापैज़्यावनी ब मा:क, ओल परमेस्वरए उयुँ स्यानी वाज़

9:7 9:7 उत २१:१२ 9:9 9:9 उत १८:१० 9:12 9:12 उत २५:२३ * 9:13 9:13 छुत बुज़िन्या — एसावलाई मा:क, याकूबलाई डारूजिके। 9:13 9:13 मला १:२-३ 9:15 9:15 प्रस ३३:१९

ताज्या। 17 धर्मसास्त्रल परमेस्वरए राजा फारोलाई मनी है दोक्यो,
“नँ नक्याँत डासक्ती सतैन्याए जूनी

नँलाई राजा जैद डानैनिए।

ननी ज़ डामिन संसार भरिल प्राइँदा ज़ थासून्या ले।”

18 है जैद जोए ल्योदा परमेस्वरए उयुँ नान्या पैज्याव, होए ल्योदा
उयुँ नाज्या। फरी जोलाई परमेस्वरए खाव जैन्या पैज्याव, होलाई
खाव ज़ जैज्याव।

कुमाल्या सोनो गमए जा

19 जे ख्वाराए है जेलिज्याखेहो, ‘ओल ज़ नै ओराजैव ताकिन ते
कै जैद यागल्ती थरैद ओराएज्याव? परमेस्वरए मिँरालाई गोइँद
ओराएज्यावकिन सुए ची तँदा ओलाँधुरिज्याव?’ 20 डा ते झन है
डादाचिज्या, ए निताव पाँज्याव मिँ, नँ कै जैद परमेस्वरस या:
नदोज्याव? गम जाए ब ओक्याँ जैज्यावलाई, ‘डालाई काराव
अइ नजैनाव?’ है मादोव। 21 नो गम जा जैज्याव कुमाल्याए
जो मिताव ओजैदी ब ओल ओमाहाँ ज़ लिज्या। ख्वारालाई बनै
घेप्पा, याए: ल्योर याजैज्याव, ख्वारालाई अइज तके दँकावर
याजैज्याव। 22 परमेस्वरए ओयेन ब हिताव ज़। उरिस चोवराए
याक्याँत उरिसलाव सक्ती सतैन्या ब ओल ओमाहाँ ज़ लिज्या।
हैदी मनी नोर नास दैन्याकावर यालिदी ब नोराए याक्याँत उरिस
थामिउ ज़ नैज्याव। 23 है जैद निताव उरिस चोवरालाई मनी हैज
ओराजैकिन, उयुँ नावरालाई झन कै जैद ओदया सतैद मारायोके?
नोरालाई ते डादाकिन ज़ ओजगै दैन्यार ब जैद ओरानैज्याव। 24 गे
ओछाँतिसिउर ब उयुँ नावर ज़ गेलिज्या — यहूदीर वाज़ मा:क, जे
छुत जातलावर ब जेलिज्या। 25 अगमबक्ता होसेए मनी परमेस्वरए
ओपाँ अइ लिद सर्द नैव,
“डामीर मातावर डामीर ज़ डाराजैरिज्या।

डामन मालागिउरालाई डामन लागिउर डाराजैरिज्ञ्या।”

26सोनो,

“जे डामीर माःक’ है ओरादोव पोल

झन नल ज़ ‘जींदो परमेस्वरए ओज़ार ज़’ है दान्या लेर।”

27यसैयाए मनी इस्राएलीराए जूनी अइ लिद सर्द नैव,

“इस्राएलीर समुन्द्रलाव बालुवा स्यासो मागनिसिधुन्यार यालिदी ब,

छचा वाज़ परमेस्वरए ओड़ाक थगरिन्या लेर।

28परमेस्वरए आव मानुवात ओपाँ चाँदो ज़ छत्कैद सयोःरिज्ञ्याव।”

29फरी तोथोल यसैयाए किताव ओसरो, हिताव ज़ तान्या ले —

“गेथोर माहान परमेस्वरए तोबो नेब्लो बाँचैद ओमायासिउ ताकिन, सदोम सोनो गमोरालाव स्यासोर तान्या गेल्यो।”

इस्राएलीराए परमेस्वरस खैन्या येम यामादैव

30डा है डालिज्ञ्यावए ओअर्थ आव ज़ — यहूदीकिन छुत जातलाव

मिराए परमेस्वरए ल्योदा बान्या येम यामाखिम्दी ब, परमेस्वरए

ल्योदा यायुँ यासुहुबोनी झन, नो येम ज़ दैकेर। 31 यहूदीराए

ते परमेस्वरए ल्योदा बान्या येम डादाकिन ज़ कानुन भैःद

दान्यानी याखिम्दी ब मादैकेर। 32 काराव यामादैव? काराव ल्यो

ताकिन नोराए युँ हुपून्यानी यामाखिम्ज्ञ्याव, कानुनलाव येननी वाज़

याखिम्ज्ञ्याव। है जैद नोर धर्मसास्त्रलाव सर्सिउ ‘सुतुम्न्या लुँत’

पर्दपूद यापाव मिताव ज़ ताके। 33 नलाव सर्सिउ आव ज़,

“डा सियोनलाव डाराज्याल मिराए यायुँ केःद्यान्या सुतुम्न्या लुँ

थाँद डानै।

नो लुँत यायुँ हुपूज्ञ्यावर लाज मोर्नो तान्या मालेर।”

10

1अ डानै डामेँर, डा डाभेरा यहूदीराए जूनी पोखारिद, ‘परमेस्वरनी

बाँचिउ यादैकिन ताखेहो' है डालिज्या। ² नोर परमेस्वरए ल्योदा बान्या बनै धामा दोज्यार लिन्या ते डालिज्या। खाली चावस माबुझिद अनाकल ज़ दोज्यार। ³ परमेस्वरए मिँरालाई ओल्योदा ओरासखैज्याव येम माप्राल्धुद यानी ज़ सखैसिउ पैद परमेस्वरए ओयेमल माहुकेर। ⁴ ख्रीसए ओयेन उसुदुमोए कानुननी बान्या येम तुपिके। है जैद ओललाई यारुँ हुपज़्याव भरी ते परमेस्वरस खैवर ताज्यार।

⁵कानुनलाव येननी परमेस्वरस खैन्याए जूनी मोसाए अइ लिद सर्द नैव,

“कानुनलाव येन माबिरैद दोज्याव मिँ वाज़ बाँचिज्या।”

⁶युँ सुहुपन्यानी परमेस्वरस खैन्याए जूनी ते इताव सर्सिउ लिज्या, “जे, ‘स्वर्गत बान्या सुए ची उधुरिज्याव,’ है तालिच्यो।”

(अथबा, ‘गे ख्रीसलाई स्वर्गतिन मेल गेमारैधुइ’ है ल्यो मापरिए।)

⁷सोनो,

“जे, ‘खादरल बान्या सुए ची उधुरिज्याव,’ है ब तालिच्यो।”

(अथबा, ‘गे ख्रीसलाई सिउनी गेमासोचोइधुइ’ है ब ल्यो मापरिए।)

⁸बुरू ‘आव चेतैव ताके’ है लिन्या सर्सिउ लिज्या,

“ओपाँ जेकिन तादाड माले।

ओपाँ जेरुँल ज़ लिज्या,

जेया:त ज़ लिज्या।”

नो पाँ फरी गे गेसथैचिज्याव युँ सुहुपन्या चाव था ज़। ⁹ जेया:त ‘येसु ख्रीस ज़ गेप्रभु’ लिद जेपाँकिन, सोनो जेरुँल ‘परमेस्वरए ख्रीसलाई सिउनी सोचोइक्यो’ लिद जेरुँल जेपतिकिन बाँचिन्या जेले। ¹⁰ गेरुँए ज़ परमेस्वरए ओपाँलाई गेरुँ हुपूद ओलस गेखैज्या, फरी नो गेरुँलाव पाँलाई गेया:ए पाखात पाँद गेबाँचिज्या। ¹¹ नो धर्मसास्त्रलाव ‘ओल्योदा उरुँ सुहुपज़्याव मिँ लाज मोनो तान्या

माले' है लिन्या पाँ 12 यहूदीरालाई मनी लिज़्या, छुत जातलावरालाई मनी लिज़्या। परमेस्वर तोबोका तोबो ओतावए प्राइँए परमेस्वर ज़ लिज़्या। जो जातए तादी ब ओललाई खिमज़्यावरालाई ओअसिकर थुद याएज़्याव। 13 धर्मसास्त्रल मनी, “जोए परमेस्वरए उमिन हाइद परमेस्वरलाई खिमज़्याव, हो बाँचिन्या ले,” लिद सर्सिउ लिज़्या।

14 खाली परमेस्वरलाई यायुँ यामासुहुपकिन परमेस्वरलाई कातानी ची याखिम्रिज़्याव? सोनो, परमेस्वरए ओपाँ थैव यामादैकिन कातानी यायुँ यासुहुपरिज़्याव? सोनो, सथैन्या मिँ याल्योदा ओमाबाकिन कातानी याथैरिज़्याव? 15 सथैन्या मिँलाई सुवाराए यामापरीकिन कातानी ओबाधुरिज़्याव? निताव बाज़्यावराए जूँनी धर्मसास्त्रल मनी अइ लिद सर्सिउ लिज़्या,
“चाव था रैद हुज़्याव मिँलाई रँ:द,
प्राइँए यायुँ होलाँ ताद रेंज़्यार।”

इस्त्राएलीराए 'गेमाथैए' है लिन्या निउँ ज़ माले

16 हितावत मनी इस्त्राएलीर जाँकोसैए चाव था थैन्या युँ ज़ मादोकेर। यसैयाए मनी अइ लिद सर्द नैव, “अ परमेस्वर, गेरासथैव पाँत सुए यायुँ ज़ माहुपके।” 17 है जैद थैद वाज़ युँ हुपज़्या — नो थैन्या ते ख्रीसए ओपाँ ज़। 18 हितावत ब नो परमेस्वरए ओपाँत यायुँ माहुबो इस्त्राएलीराए 'गेमाथैए' लिन्या काता निउँ ज़ माले। धर्मसास्त्रल मनी इताव सर्सिउ लिज़्या,
“परमेस्वरए ओपाँ सथैज़्यावराए यागार्ग
संसार भरिल थास्द ले।
यापाँ ब काना कुनीड पै केस्द ले।”

19हिताव ताकिन इस्राएलीराए यामाबुझिउ ते माःक। नोराए जूनी मोसाए डादा ज़ अइ लिद सर्द नैव,
परमेस्वरए है लिजूया,

“छुत जातलाव मिँरालाई रँःद,

जेमी तून्या डाजैचिरिजूया।

डामिन मासैजूयावराए याल्योनी

जेरिस ब सोचोइद डायाचिरिजूया।”

20यसैयाए ओपाँ झन ज़ कर्रा जैद इतावनी ज़ सर्द नैद यायो,

“डालाई खिम ज़ माखिमजूयावराए ल्योक डासरैःसिके।

पजै ज़ मापजैजूयावरास डादैसिके।”

21खाली इस्राएलीराए जूनी ते इताव ज़ लिजूया,

“जे बनै अखत्यासो मामुइलिउ मिँरालाई

‘हुचिके’ लिद डाकुइ थॉद नैद डायाचिक ब जेमाहुके।”

11

परमेस्वरए उमीं इस्राएलीरालाई मारासो

1हितावत मनी उमीं इस्राएलीरालाई परमेस्वरए मारासो। डा मनी इस्राएली ज़, अब्राहामनिकाव बेन्यामीनए ओथोलाव मिँ ज़। 2 परमेस्वरए डादाकिनकाव थरैद ओरानैजूयाव उमींरालाई मारासो। आवए उजूनी धर्मसास्त्रलाव सर्सिउ एलियाए ओपाँ ब तखेप चिऊव ताके। नोए इस्राएलीरालाई रँःद बनै हार मानिद अइ लिद पाँके,

3“अ परमेस्वर, नअगमबक्तारालाई यारासैःकेर।

नँलाई चरैःन्या थानर ब यारातैःकेर।

बाँचिउ डा वाज़ डालिजूया।

डालाई ब सैःन्याए जूनी खिमो ज़ नैनाजूयार।”

4परमेस्वरए ओजवाप फरी अइ लिद हुके,

“माःक, बाल देवताए ओसेवा मादोज्ञयावर सात हजार डामींर लिज्ञयार।”

5हो मिताव ज़ आज्याल मनी इस्राएलीराए खार्ल परमेस्वरए ओदयानी ओराछाँतिउ उमीर अझ लिज्ञयार। 6 खाली नोर या यादोव येननी मातार, परमेस्वरए ओदयानी वाज़ ताकेर। हिताव ओमाताव ताकिन दया ते अनाकलाव ज़ तान्या ओल्यो।

7है जैद इस्राएलीराए यानी ज़ परमेस्वरए ओयेम खिम्द ते मादैकेर। याखार्लाव परमेस्वरए ओराछाँतिउराए वाज़ दैकेर। उपुर्कावर झन ज़ यायुँ खाव तानाके। 8 धर्मसासूत्रल मनी इतावनी सर्सिउ लिज्ञया

“परमेस्वरए नोरालाई इल्द लिज्ञयाव मितावर ज़ याजैक्यो।

यामी लिज्ञयावत ब मारैःधुर,

यार्ना लिज्ञयावत ब माथैधुर।

आज्याल पै ब हिताव ज़ लिज्ञयार।”

9हो मिताव ज़ दाऊद राजाए ब अइ लिद सर्द नैव,

“नोराए याभतयार ज़ याघुर्धुम ओताक,

नोर नल ज़ तेद सजा ओदैरक।

10यामी मारैःद छाम छामोर ओतारक।

नोराए यावाँः एकमून्या घाँत्यासो ज़ उलिक।”

परमेस्वरए ओपाँ छुत जातलावरालाई ब ताके

11डा जेलाई है डादाचिज्ञया, इस्राएलीर तुम्द धलिउका धलिउ याताव ते माःक। नोराए बुरू परमेस्वरए ओपाँ यामाभैःवए परमेस्वरए ओपाँ छुत जातलाव मिँराए ल्योक ब हुके। ननी ज़ परमेस्वरए इस्राएलीरालाई यामी तून्या याजैक्यो। 12 नोराए परमेस्वरए ओपाँ माभैःद तँदा याबावनी परमेस्वरए ओअसिक संसार भरिल राःसिद छुत जातलाव मिँराए ल्योक ब ओबावए, नोर

या मनी याभैःवत प्राईलाई ज्ञन ज्ञ चाव ताया।

13-14 आव पाँ भरी जे यहूदीकिन छुत जातलाव मिंरालाई है डादाचिजूया। परमेस्वरए डालाई जेल्योदा ओल ओपाँ सथैन्यात ओसाची परींद नैनाव। हो ताकिन कसा डाभेरा यहूदीर जेस खिस्द यारुँ परमेस्वरए ल्योदा माफकैर लिद जेस डादोजूयाव येन नोराए याङ्काक बनै डासध्योःजूया। 15 परमेस्वरए नोरालाई ओरारासोनी मानुवाताव मिंरालाई ओनैर ओराजैवए, नो ओरारासोरालाई फरी ओरारैकिन सिउनी ओरासोचोइव मितावर ज्ञ ताखेरहो।

इस्नाएलीराए यासजा रेंःद सध्योःसिन्या माःक

16 मुछिसिउ कनेनी तोचोप परमेस्वरलाई चरैःकिन कने भरी प्राई ज्ञ चोखो ताजूया। हिताव ज्ञ सीए ओजरा चोखो ओताकिन ओखार भरी ब चोखो ज्ञ ताजूया। 17 हितावत ब ख्वा यहूदीर जैतून सीए ओखारर च्रमिसिउ मिताव ज्ञ लिजूयार। जे छुत जातलावर फरी ज्याँलाव सीं स्यासोर जेल्यो। परमेस्वरए जेलाई रैद जैतून सीए ओक्याँत जोरैद ओरस दैन्या जैचिक्यो। 18 है जैद नो डादाडाव खारराकिन जे तास०च्यो। जे खारराए जरालाई अदैद जेनैजूयाव माःक, जराए ची जेलाई अदैद नैचिउ।

19 जे है जेलिजूयाखेहो, “नो च्रमिसिउ खारराए पोल परमेस्वरए गेलाई ची ओजोरैसिउ ओल्यो।” 20 नो ते साचो ज्ञ, नोर यारुँ ओमाहुबोए परमेस्वरए सीतिन याच्रम्यो। खाली जे ते जेरुँ उहुबोनी वाज्ज जोरैसिउर जेताके। है जैद जे छेःद लिचिके, तास०च्यो। 21 परमेस्वरए साचो ओखाररालाई बाँखी ओमारानैकिन जेलाई मनी बाँखी नैन्या माले।

22 ननी ज्ञ परमेस्वरए उरिस ब रेंःजूया, ओदया ब रेंःजूया। नो च्रमिसिउरालाई उरिस ताके, जेलाई ओदया ताके। खाली जे ओदयाल ल्यो ज्ञ ताके, मानी जेलाई मनी च्रमन्या ओछ्यास लिजूया। 23 नो च्रमिसिउर फरी यारुँ उहुपकिन परमेस्वरए नोरालाई डादाडाव

यापोल ज़ जोरैधुन्या ब ले। ²⁴ जे छुत जातलाव ज्यॉलाव सीं स्यासोरालाई रैद चाव सीं ओक्यांत ओजोरैचिउए, साचो ओखाररालाई झन या यासींत कै जैद माराजोरैवके?

इस्नाएलीराए परमेस्वरए ओयेम दैन्या लेर

²⁵अ डानैं डामेर, जेलाई तोबो कप्सिउ पाँ सतैद डयाचिरिज्या। नो पाँ जेसैकिन यहूदीराकिन सघ्योःसिन्या जेमाले। नो पाँ आव ज़ — परमेस्वरए ओराज्याल छुत जातलाव मिँर यामादुमा पै वाज़ इस्नाएलीर परमेस्वरए ओपाँकिन तँदा तान्या लेर। ²⁶ हाःकिन इस्नाएली भरिए परमेस्वरए ओयेम दैद बाँचिन्या लेर। धर्मसास्त्रल मनी इताव सर्सिउ लिज्या,

“बाँचैज्याव सियोननी हरिज्या,

याकूबए ओथोनी अधर्मलाव येन भरी ब हाइद्यान्या ले।

²⁷डा नोराए यापाप हाइद डारायोत डाबाचा भरी नत ज़ योःन्या ले।”

²⁸आज्याल ते नो इस्नाएलीर आव गेरासथैज्याव चाव थानी ते परमेस्वरए उसुतुर मितावर ज़ लिज्यार। ननी ज़ जेलाई फाइदा ब ताके। खाली यासाखा पुर्खारालाई परमेस्वरए ओरायो याकानी ते उयुँ नावर ज़ लिज्यार। ²⁹ परमेस्वरए ओयाकालाई खर्क ज़ फिस्को माजैव, ओराछाँतिउ उमीरालाई ब मारासो।

इस्नाएलीरालाई ओरासो ओलेखा ल्यो ज़ ताके

³⁰डादा जे छुत जातलाव मिँराए परमेस्वरए ओपाँ जेमादोज्याव। हितावत ब इस्नाएलीराए परमेस्वरए ओपाँ यामाभैःवए जे परमेस्वरए ओदया दैन्यार जेताके। ³¹ नोर मनी परमेस्वरए ओपाँ यामाभैःदी ब, जे परमेस्वरए ओदया जेदैवए तछा नोराए मनी दैन्या लेर। ³² परमेस्वरए ओदया सतैन्याए जूनी प्राइँलाई यामन लागिउदा तखेप यारासज्याव।

33परमेस्वरए ओगहक उबुद्धी बनै अचम्बलाव लिज्या। परमेस्वरए ओथरैव पाँलाई सुए ज़ मापलतैधुर, ओदोज़्याव येन ब सुए ज़ माथरैधुर। 34 धर्मसास्त्रल ब अइ लिद सर्सिउ लिज्या, “परमेस्वरए उयुँलाव पाँलाई थरैन्या सु ची उलिज्यावदा? नोलाई सल्ला यान्या सु ची उलिज्यावदा?” 35“परमेस्वरए सुए ल्योनी ची लोस्द लोइ धूँल उलिज्यावदा?” 36ताज्याव भरी ओल ओल्योनी ज़ ताज्या, ओल उजूनी ज़ ताज्या, ओल उमीर ज़ ताज्या। है जैद परमेस्वरलाई खर्क ज़ माखेमन्या ज़गै मगैव ओताक। आमेन।

12

जेक्याँ परमेस्वरए उमीं ज़ जैव ताके

1है जैद डानैं डामेर, परमेस्वरए जेलाई उयुँ नावर जैद ओदयार सतैद ओयाचिउए आव तोबो पाँत डाबिन्ती लिज्या — जे परमेस्वरलाई ओज्यासज़्याव मिताव येन छैवनी दाद, जेक्याँ भरी ओललाई चरै:चिके। परमेस्वरए साचो ओसेवा दान्या ननी ज़। 2 आव जुकलाव लन्थादा जेयुँ ताझा:च्यो। बुरू जेयुँलाई तोद सा:रो जैचिके। हो ताकिन वाज़ परमेस्वरए काता ओपैज्याव हो सैन्या जेले। है जैद काताकाव चाव उलिज्याव, परमेस्वरलाई काताए खुसी ओजैज्याव सोनो पक्का काता उलिज्याव, हो ब चबनै सैन्या जेले।

परमेस्वरए ओयाचिउ येन चावस ज़ दाव ताके

3परमेस्वरए डाल्योदा उयुँ ओगराँवए ज़ जे प्राइँलाई है डादाचिज्या — जे तास०च्यो। बुरू मासघ्यो:सिद परमेस्वरए ओयाचिउ युँ हुपन्या खावाकाव जेस उलिज्याव हा:वाकाव ज़ जेक्याँलाई थरैच्यो। 4 किताव गेक्याँताव गेखँ गेकुइर छुत छुत ताद सु सु यायेन ब लिज्या, 5हिताव ज़ गे ख्रीसए उमिनतावर छुत छुत गेलिदी

ब ख्रीसनी तक्याँ ज़ गेताज़्या। ⁶ है जैद परमेस्वरए ओयासिउ गोइँनी सु सु गेबरदान छुत छुत ओतावए हो मितावनी ज़ दोव ताके। परमेस्वरए उपुरूसनी पाँज्यावए परमेस्वरए ल्योनी ओदैव गोइँनी ज़ ओपाँक। ⁷ सेवा दाज्यावए सेवा ज़ ओदोवक। परमेस्वरए ओपाँ पैज्यावए ओसैव भरी ओरापैवक। ⁸ परमेस्वरए ओपाँत यार्युँ सझें:द्याज्यावए झन ज़ सझें:द ओरायोक। याज्यावए उकुइ सघ्यो:द ओरायोक। हक दैवए गहकस येन ओचलैवक। उयुँ नाज्यावए उयुँ माकैद ज़ ओदोवक।

खैद लिन्या

⁹ जे जेल खैन्या साचो युँनी ज़ ओताक। माचाव पाँलाई सोद, चाव पाँत खदेप ल्यो ताके। ¹⁰ जे तोबो फूलाव मितावर जेतावए जे जेल समारिसिउ ताके। जे जेल क्यॉकिन छुतए ओमान ब नैच्यो। ¹¹ परमेस्वरए ओसेवा धेङ्गै मादाद छैँव पुरूसनी कलँ लिद दोच्यो। ¹² परमेस्वरनिकाव जेदैव आसत रेंद ज़ लिच्यो, दुखलाई सहिच्यो, एकमून्या पोंखारिउ ज़ नैच्यो। ¹³ परमेस्वरए उमिनताव जेनेँ जेमैरालाई माथैँव मायो:वल यारासघैच्यो। जेझिमक हुव पाहुनारालाई चावस यारानैच्यो। ¹⁴ जेखिरी पसिज्यावरालाई ताराथल्च्यो, बुरू परमेस्वरए ल्योनी असिक याराएच्यो। ¹⁵ रेंज्यावरास रेंचिके, घर्ज्यावरास घर्चिके। ¹⁶ जे जे खैद लिच्यो। मासघ्यो:सिद, ज़िमज़ारास मनी खदेप लिच्यो। “जे वाज़ बनै सैन्या” ताजैसिच्यो। ¹⁷ माचावलाई माचाव फर्कैद ताएच्यो। जेदोज्याव भरिल जेपाँ:च्या तापुलुस्क। ¹⁸ जेधुवा भरी प्राइँ मिँरास खैद लिच्यो। ¹⁹ डानेँ डामेर, सुए ओक्याँत ज़ जेखिस ताफेरैच्यो। बुरू नो पाँ परमेस्वरलाई याद ओलस ज़ नैचिके। धर्मसास्त्रल मनी इताव सर्सिउ लिज्या,
“परमेस्वरए है लिज्या,

खिस फेरैद्यान्या डा डालिज्या।”

20“जे ते जेसुतुर ओकरेकिन ओकरे सैःदिचिके।

री ओछोस्किन उरीछो सैःदिचिके।

ननी ज़ ओडैनी भुबुराए जेरालो मिताव तान्या ले।”

21है जैद माचावलाई माचावनी हारैन्या माःक, माचावलाई बुरू चावनी हारैन्या ची।

13

सरकारए ओकानुन भैंःन्या

1प्राईं ज़ घेप्पा हक दैवराए धूँल उलिरक। हक भरी ओल परमेस्वरनी ज़ हुज्या। हक दैवर मनी परमेस्वरए ओराखतैवर ज़।

2है जैद हक दैवराकिन जो तँदा जैसिज्या, हो परमेस्वरए ओपाँकिन तँदा ओजैसिउ मिताव ज़ लिज्या। नितावराए परमेस्वरनी सजा दैन्या लेर। 3 चाव येन दाज्यावर हक दैवराए ल्योनी छेःव मापरिए, माचाव येन दाज्यावर वाज़ छेःव परिज्या। है जैद हक दैवरालाई रँःद माछेःद लिन्या ताकिन चाव येन ज़ दोव ताके। हो ताकिन ची

सजाए ओपोल ‘स्याबास’ दैन्या जेले। 4 होए जेजूनी परमेस्वरए ओखतैव येन दोज्याव। है जैद माचाव येन दान्यात छेःच्यो। हक दैव मिँए ओतरवाली अइज़ सतैद नैसिउ वाज़ माःक, परमेस्वरए ओयेन ज़ दोज्याव। माचाव येन दाज्यावए ओक्याँत परमेस्वरए ओसजा सयोःदिज्याव। 5 है जैद हक धूँल ल्यो ज़ परिके — खाली सजा रँःद वाज़ माःक, ‘आव येन ज्यासो ज़ लिज्या’ लिद दोव ताके।

6 सरकारए ल्योदा सिर्मा जेफोःक ब नो पाँ चेतैव ताके। सरकारए ओयेन दाज्यावराए प्राईं ज़ूनी परमेस्वरए ओयेन ज़ दोज्यार। 7 है जैद याव परिन्यालाई एचिके। सिर्मा फोःन्याल सिर्मा फोःचिके, दोरो फोःन्याल दोरो फोःचिके, छेःव परिन्याल छेःचिके, मान नैव

परिन्याल मान नैचिके।

छुतलाई समारिन्यानी ज्ञ कानुन योऽज्ञ्या

8काताए ओभार धूँल ब तालिच्यो। खाली जे जेल खैद समारिसिन्या भार वाज्ज ओताक। छुतलाई समारिन्यानी परमेस्वरए ओकानुन ब योऽज्ञ्या। 9 परमेस्वरए ओकानुनल, “अर्काए ओज्ञ्याए ल्योदा माबान्या, मिँ मासैःन्या, माकुन्या, लोभ मादान्या,” लिद सर्सिउ लिज्ञ्या। आव पाँर सोनो उपुर्काव कानुनलाव पाँ भरी ओपोःस ज्ञ आव तोबो पाँत थोम्सिज्ञ्या — “जेक्यौंलाई किताव जेसमारिज्ञ्या, छुतलाई ब हिताव ज्ञ समारिउ ताके।” 10 छुतए ल्योदा उयुँ थू जैद समारिज्ञ्याव मिँए सुलाई ज्ञ माबलेःव। है जैद छुतलाई समारिन्यानी ज्ञ कानुन भरी योऽज्ञ्या।

नम सँन्या बेला हुद ले

11है जैद बेला सैद, है डादाचिउ भरी दोचिके। डल्द लिन्या माःक, सैसिद लिच्यो। परमेस्वरए ओपाँल गेहुव छचामकिन ख्रीस उहुन्या छचाम नजिक हुद ले। 12 री कुधु बाधुके, नम सँन्या बेला हुके। है जैद चुम चुमोलाव येन भरी रासद जगैवलाव येन दोव ताके। 13 पलाँवल ओसहिज्ञ्याव मिताव ओतह ल्यो येन दोव ताके — तुबुरी दुलिद राउँनी इयाउँ लिन्या ब माःक, मँःन्या ब माःक, पातर्या पातर्नी जैसिन्या ब माःक, कोभादा बान्या ब माःक, मी तूद इसिन्या ब माःक। 14 बुरू नोए ओपोल गेप्रभु येसु ख्रीसए ओगे रैद, डादाडाव जेयुँ मानैधुद माचाव जेखिमो भरी वैद उमिन समैद्याव ताके।

14

छुतए ओपाँलाई सज्जिम्द मायान्या

1चाव माचाव माछुतैधुज्ञ्यावलाई सुम्च्यो, ओपाँलाई सज्जिम्द्याद इसिन्या ताजैच्यो। 2 ख्वाराए ज्ञयान्या भरित यायुँ हुप्द

ज्युज्यार। ख्वाराए फरी यायुँ जाँ ओमाहुबोए स्याकरी माकैर।
 3 नो प्राइँ ज्युज्यावए माज्युज्यावलाई तासोवक। हिताव ज़
 फरी माज्युज्यावए प्राइँ ज्युज्यावलाई, 'माज्यान्या ज्युक्यो' है
 तादोवक। परमेस्वरए नेथोलाई ज़ उमीर जैद यानैव। 4 अर्काए
 ओबाँदालाई फाल्न्या नँ सु? नोए ओदोज्याव येन चाव सै
 माचाव लिद फाल्न्या ओसाहुए ची। है जैद ओयेन थरैद्यान्या ओर्गे
 परमेस्वरए ची। होए ज़ नोलाई चाव येन दान्यात सघैज्याव।

5 ख्वाराए उपुर्काव छचामकिन तोबो छचामलाई घेप्पा जैज्यार।
 ख्वाराए फरी प्राइँ तोबो ज़ थरैज्यार। जो मितावनी तादी ब
 सु सु युँल ज़ थरैव ताके। 6 नो तोबो छचामलाई घेप्पा
 मानिज्यावए मनी परमेस्वरए उजूनी ज़ दोज्याव। प्राइँ ज्युज्यावए
 मनी परमेस्वरलाई धन्याबाद चरै:द ज़ ज्युज्याव। स्याकरी
 माकैज्यावए परमेस्वरलाई चेतैद ज़ माकैव। होए ब परमेस्वरलाई
 धन्याबाद चरै:ज्याव।

7 गे सु मनी गेजूनी गेमाबाँचिए, सु मनी गेजूनी गेमासिए। 8 गेबाँचिदी
 ब परमेस्वरए उजूनी ज़ गेबाँचिज्या, गेसिदी ब परमेस्वरए उजूनी ज़
 गेसिज्या। है जैद जुनी ब उमीर ज़ गेलिज्या। 9 ख्रीस सिउ मासिउराए
 गेप्रभु तान्याए जूनी ज़ सिद सैसिके। 10 हिताव ताकिन ते जेसकाव
 जेभाइए जाँ छुत येन ओदोक काराव माचाव जेडम्सिज्याव?
 काराव स०द नोलाई जेसजिमज्याव? गे प्राइँ ज़ परमेस्वरए ओडाक
 च्याँ:सिद तछा गेफाल्सिरिज्या लिन्या चेतैच्यो। 11 धर्मसास्त्रल
 मनी अइ लिद सर्सिउ लिज्या,

“प्रभुए है लिज्या,

डा साचो है डालिज्या,

मिँ भरी प्राइँ डाडाक फुलुप्सिन्या लेर।

प्राइँए परमेस्वरए उमिन सघ्योःन्या लेर।”

12है जैद गे भरी प्राइँ सु सु गोयेन परमेस्वरलाई है दाव परिरिज्ञ्या।

छुतए उयुँ केःद मायान्या

13है जैद जे तोबोए तोबोलाई ओयेन गल्ती थरैद ताएच्यो। बुरू छुतलाई उयुँ केःद्यान्या पाँ मादान्या थरैव ताके। 14 गेप्रभु येसुलाई डायुँ उहुबोए डा है डालिज्ञ्या, माज्ञयान्या काता ज़ माले। हैदी ब जोए उयुँल, ‘आव ते माज्ञयान्या ज़’ लिद थरैज्ञ्याव, नोलाई माज्ञयान्या ज़ लिज्ञ्या। 15 है जैद नोलाई ज्ञ्यावए जूनी उयुँ केःद जेएकिन नोलाई मया जेमादोव मिताव ज़ ताके। है जैद ख्रीसए उजिउ झाःद ओयो मिँलाई जे ज्ञयान्यानी परमेस्वरए ओपाँत ओजाँगर सैःद ताएच्यो। 16 है जैद जे जो चाव जेथरैज्ञ्या, हो छुतए माचाव है ल्यो तादैवक। 17 परमेस्वरए ओराज्ञ्यालाव पाँ ज्ञयान्या ओन्याए जूनी माःक। नो पाँ ते आव ज़ — परमेस्वरए उयुँलाव मिताव येन दान्या, खैद लिन्या, सोनो छैँव पुरूसनी युँ होलाँ दान्या। 18 जोए नितावनी ख्रीसए ओसेवा दोज्ञ्याव, हो परमेस्वरए उयुँलाव मिताव ब ताज्ञ्या, मिँराए याजाँगर हुव ब ताज्ञ्या।

19है जैद जे जेल खैद प्राइँलाई सपारैन्यात उदिम दोचिके।

20 परमेस्वरए ओयेनलाई ज्ञयान्यानी ताबलेच्यो। ज्ञयान्या भरी प्राइँ चोखो उलिदी ब जोए ज्ञ्याद ओद ओभाइलाई उयुँ केःद ओएकिन, नोलाई माज्ञयान्या ज़ पाथ लिज्ञ्या। 21 नो जेभाइलाई जेबलेज्ञ्याव देखा बुरू स्याकरी माकैन्या, सोनो मद छोकोरा माओन्या पाथ लिज्ञ्या।

22है जैद दान्या जेथरैव भरी परमेस्वरए ओड़ाक जेयुँल पक्का ज़ थरैव ताके। जोए ओथरैव पाँत उथुपुल ओमालिकिन नोलाई पाथ लिज्ञ्या। 23 खाली जोए सङ्गा दाद उज्युकिन ओलनी ज़ ओखत ल्यो थरिज्ञ्या। युँ माहुपूद दान्या भरी पाप ज़ लिज्ञ्या।

15

छुतलाई सपारैन्या

1गे परमेस्वरए ओपांत थंरिउराए चाव माचाव माछुतैधुज्यावराए यापाँ सहिद्याव ताके। क्याँलाई तान्या वाज्ज दान्या माःक। 2गे प्राइँए छुतलाई सपारैन्याए जूँनी ओललाई तान्या येन दाद्याद खुसी जैव ताके। 3स्त्रीसए मनी ओललाई तान्याए जूँनी मादोक्त्यो। हिताव ज्ज धर्मसास्रल ब अइ लिद सर्सिउ लिज्या,

“नँलाई याथल्निउ भरी
डा डाक्याँत ज्ज हद ले।”

4नो भाःडाव धर्मसास्रलाव सर्सिउ भरी गेजूँनी ज्ज लिज्या। ननी ज्ज येन भरी पैसिद गेयुरँ होलाँ ओताज्यावए दुखर उहुदी ब ननी ज्ज थंरिद गेआस लिज्या। 5है जैद युँ होलाँ जैद्याद थंरिउ जैज्याव परमेस्वरए, येसु स्त्रीसए उमीर जेतावए जेलाई तयुँ ओजैचिउक। 6हो ताकिन ची जे प्राइँए ज्ज तयुँ तपाँ जैद गेप्रभु येसु स्त्रीसए ओबाबु परमेस्वरलाई उमिन सघ्योःद्यान्या जेले।

जे जेल सुम्सिचिके

7है जैद जे परमेस्वरए उमिन सघ्योःद्यान्याए जूँनी किताव स्त्रीसए गेलाई सहिद उमुम्सिउ, जे जेल ब सुम्सिचिके। 8डा जेलाई है डादाचिज्या, स्त्रीसए मनी यासाखा पुर्खारालाई परमेस्वरए ओरायो याका भरी साचो ज्ज थंरैद्यान्याए जूँनी यहूदीराए यासेवा दान्या जैसिहुके। 9छुत जातलावराए मनी ‘परमेस्वरए ओदया गेलाई ब ताके’ लिद उमिन सघ्योःद्यान्या लेर। धर्मसास्रल मनी अइ लिद सर्सिउ लिज्या,

“डा छुत जातलावराए याखाल मनी
नमिन सघ्योःद्यान्या डाले।
नमिनताव भजन ब गैन्या डाले।”

10फरी तोथोल इताव मनी लिज्या,
“अ छुत जातलाव मिँर, परमेस्वरए उमीरास जे ब रेंचिके।”

11फरी तोथोल इताव मनी लिज्या,
“अ छुत जातलाव मिँर,
परमेस्वरए उमिन सध्यो:दिचिके।

संसार भरिलाव मिँराए मनी उमिन ओसध्यो:रक।”

12यसैयाए मनी अइ लिद सर्द नैव,
“यिसैए* ओथोनी तोबो हुरिज्या।

नो छुत जातलावराए याइताव ब तारिज्या।

नोए ओक्याँत छुत जातलावराए ब आस दान्या लेर।”

13जेलाई मनी नो आस दाद जेनैज्याव परमेस्वरए, ओललाई जेयुँ
जेसुहुबोए जेयुँ होलाँ जैद रेंद लिन्या ओजैचिउक। हो ताकिन ची
छैव पुरूसए ओसक्तीनी जेआस ब झन ज घ्यो:न्या ले।

आव डासरो पाँर सम्जैन्याए जूनी ज़

14अ डानैँ डामेर, जे परमेस्वरए ओपाँर सैंद, धर्मलाव येनर दाद,
जे जेल जेसुदारैसिज्याखेहो लिद डायुँ हुबो ज़ लिज्या। 15 हितावत
मनी परमेस्वरए डालाई उयुँ नाद ओखतैनावए जेलाई सम्जैन्याए
जूनी तोबो नेब्लो जाँ नासन्त्या मिताव पाँर सर्द नैद डयाचिए। 16 नो
ओखतैनाव येन जे मिताव छुत जातलाव मिँरालाई येसु ख्रीसए ओपाँ
सथैद ओसेवा दान्या ज़। है जैद नलाव डायेन पुजारी येन स्यासो
लिज्या। जेलाई छैव पुरूसनी जेखत माल्यो छैँवर जैद परमेस्वरए
उयुँलाव मितावर ड़ाजैचिज्या।

17है जैद परमेस्वरए उजूनी डादोज्याव ड़ायेनत येसु ख्रीसए उमिनत
डासुनी च्याँ:सिउ ज़ लिज्या। 18 खाली डा ड़ादोवत मा:क, ख्रीसए
डाक्याँताव ओदोव येनत वाज़ सध्यो:द ड़ापाँज्या। है जैद ख्रीसए

15:10 15:10 व्य ३२:४३ 15:11 15:11 भज ११७:१ * 15:12 15:12 यिसै दारुद
राजाए ओबाबु ज़। 15:12 15:12 यसै ११:१०

डाक्याँताव ओदोव डायेननी सोनो डापाँनी छुत जातलाव मिँराए मनी परमेस्वरए ओपाँ भैःकेर। 19 नो पाँत छैव पुरूसए ओसक्की हुद अचम्बलाव सरसर येनर ब सतैद याएक्यो। है जैद यरूसलेमकिन इल्लुरिकन खन्द पै ख्रीसए चाव ओथा प्राइँनी ज़ सथैद डारानै। 20 छुतए ओथालिउलाई पुरा जैद डामीं डामाजैए। बुरू जोल ख्रीसए उमिन माथासो लिज़्या, होल ज़ सथैन्या डायुं लिज़्या। 21 धर्मसास्त्रल मनी इताव सर्सिउ लिज़्या,
 “ओथा मादैतावराए मनी ओललाई रँःन्या लेर,
 ओपाँ माथैतावराए मनी बुझिन्या लेर।”

जेस दैसिन्या डायुं लिज़्या

22 है जैद परमेस्वरए ओपाँ माथासो पो पोड सथैन्या डातावए जेल्योदा हुन्या डामातापके। 23 अब ते नाः भरिल सथैन्या डायेन खेम्द डानै। है जैद डादाकिन ज़ जेस दैसिन्या युं डादोज़्यावए, 24 डा छीनी स्पेन देसदा डाबाक जेल्योलाव घ्याँ हुद जेस दैसिन्या आस डादोज़्या। हो बेलाक जाँवा लिद गेमयार सैःद ननी डाबाक डालाई जेसघेनाए सैं है डालिज़्या।

25 खाली डा आथ पाला यरूसलेमलाव परमेस्वरए छैव उमिनतावराए जूँनी तखेप नदा डाबाज्या। 26 नलाव माथैव मायोःवरालाई माकेदोनिया सोनो अखैयालाव मन्दलीराए डाकुइत रूप्यार परींद याराएज्यार। 27 नो येन यायुं स्यानी ब दोज्यार, दाव परिन्यानी ब दोज्यार। निताव छुत जातलाव मिँराए परमेस्वरए ओअसिक यहूदीराए ल्योनी यादैवए, नोराए मनी यहूदीरालाई माथैव मायोःवल यान्या ज्यासो लिज़्या। 28 है जैद डा नो रूप्यार लाँद डारायोत, स्पेनदा डाबाक जेल्योलाव घ्याँ डाहुरिज़्या। 29 हो बेलाक ख्रीसए ओयाँज्याव कुधु असिकरास जेल्योड हुन्या डाले।

डाजूनी पोंखारिद्याँच्यो

30अ डानै डामेर, जेस डाबिन्ती लिजूया — गेप्रभु येसु ख्रीस सोनो छैव पुरूसए ओयाचिउ मयानी डा डादुखराल सघैन्याए जूनी परमेस्वरलाई पोंखारिद्याव ताके। 31 जेपोंखारिक, डा यरूसलेमदा डाबाक यहूदियालाव येसुए ओपाँ माभैःजूयावरानी कै मै ताताक, सोनो लाँद डाराएजूयाव रूप्या नलाव परमेस्वरए छैव उमीरालाई याचाहिजूयाव मिताव ज़ ओताक लिद पोंखारिद्याँच्यो। 32 हो ताकिन ची परमेस्वरए उयुँ ओताकिन डा जेल्योड डाहुक सिप गेयुर होलाँ जैद रेंन्या गेले। 33 युँ होलाँ जैद्याजूयाव परमेस्वर जेस ज़ बास ओदोवक। आमेन।

16

प्राइंलाई जेरो लिजूया

1परमेस्वरए उमिनताव गेबैनी फिबीलाई सरसो डापरींचिजूया। नोए किंक्रियालाव मन्दलील परमेस्वरए ओयेनत यासघैजूयाव। 2 जे परमेस्वरए छैव उमीराए दाव परिन्या येन दाद, प्रभुए उमिनत चावस नैच्यो, नोलाई ओचाहिजूयाव भरिल सघैच्यो। ओल ब कुधुलाई सघैद यानैव, डालाई मनी सघैद नैनाव।

3डास येसु ख्रीसए ओयेन दाजूयाव अकिलास सोनो प्रिस्क्लिलानिलाई जेरो है दाद्याँच्यो। 4 नोनी डाजूनी कोज़ाइ मानी निजिउ ब झाःकिनी। नोनी निगुन डा वाज़ माःक, छुत जातलाव मन्दलीराए ब प्राइँए ज़ चेतैय्यार। 5 नोनी निज़िमकाव दुप्सिजूयाव मन्दलीलाई ब जेरो है दाद्याँच्यो। डायुँलाव डानै इपेनितसलाई मनी जेरो लिजूया। नो एसिया भरिल प्राइँरानी उसंकत ख्रीसए ओपाँत हुव मिँ ज़।

6जेजूनी सैःसिवा जैसिद जेयेन दोव मरियमलाई मनी जेरो लिजूया।

7डास इयालखानाल ल्यो यहूदी डानै एन्द्रोनिकस सोनो युनियसनिलाई जेरो लिजूया। नोनी निमिन येसुए ओसाचीराए खाल थासो लिजूया। नोनी डाकिन ड़ादा ज़ ख्रीसलाई नियुँ हुबोनी निल्यो।

- 8प्रभुए उमिनताव डायुँलाव डानै एम्प्लीआतसलाई जेरो लिज्या।
 9स्त्रीसए जूनी गेस येन दोज्याव उर्बानस सोनो डायुँलाव डानै
 स्ताखुसलाई पाला जेरो लिज्या।
 10स्त्रीसए उमिनत थोरिउ अपेल्लेसलाई जेरो लिज्या। अरिस्तोबुलसए
 उझिमलावरालाई ब जेरो लिज्या।
 11यहूदी डानै हेरोदियनलाई जेरो लिज्या। प्रभुलाई यायुँ हुपूज्याव
 नर्किससए उझिमलावरालाई जेरो लिज्या।
 12प्रभुए ओयेन कुधु दाज्याव त्रुफेना सोनो त्रोफोसा डाबैनीनिलाई ब
 जेरो लिज्या। परमेस्वरए ओयेन सैःसिवा जैसिद दोज्याव डायुँलाव
 डाबैनी परसीसलाई ब जेरो लिज्या।
 13प्रभुए उरूजिउ रूफसलाई सोनो ओआमालाई पाला जेरो लिज्या।
 नोए ओआमा डा ब डाआमा स्यासो ज़।
 14असिंक्रितस, फ्लेगन, हर्मेस, पत्रोबास, हर्मास सोनो नोरास
 लिज्याव गेदाज्यु भाइरालाई प्राइँलाई ज़ जेरो लिज्या।
 15फिलोलोगस, युलिया, ओलिम्पास, नेरियस, ओल ओबैनी सोनो
 नोरास लिज्याव परमेस्वरए छैँव उमीरालाई प्राइँलाई जेरो लिज्या।
 16आव जेरो जे जेल ब मयास* है दासिच्यो। पो पोडाव स्त्रीसए
 ओमन्दलीराए मनी जेरो है दाचिज्यार।

परमेस्वरए ओपाँ बलेज्यावरानी जोगोइसिन्या

- 17अ डानै डामेर, जेस फरी डाबिन्ती तोबो लिज्या —
 फातैज्यावरास जोगोइसिद लिच्यो। जेलाई पैसिउ परमेस्वरए
 ओपाँ तँदा बलेद जेयुँ जेसुहुबोलाई बलेद्याव पैज्यार। है जैद
 जे नितारानी अछतड लिच्यो। 18 नोराए गेप्रभु स्त्रीसए ओसेवा
 मादोर, याभूँदीए ओसेवा वाज़ दोज्यार। यायाःत रग रग जैद
 लातो गाँदोरालाई याराधुतैज्यार। 19 खाली जे ते परमेस्वरए ओपाँ
 चावस जेदोज्याव प्राइँए ज़ थैद नैर। होए जूनी जेस डा बनै खुसी

* 16:16 16:16 ग्रीक खामनी — छैँव माइँ।

डालिजूया। है जैद जे चावत बनै सैन्यार ताच्यो, माचावत जेखत माल्योर ताच्यो। 20 युँ होलाँ जैद्याजूयाव परमेस्वरए चाँदो ज़ जेसुतुर सैतानलाई जेखँ धूँल रूम्द्याचिरिजूयाव। गेप्रभु येसुए गराँव उयुँ जेस ओताक।

21डास येन दोजूयाव तिमोथीए ब जेलाई जेरो है दाचिजूयाव। यहूदी डानैर लुकियस, यासोन सोनो सोसिपात्रोसराए मनी जेरो है दाचिजूयार।

22पावलए उजूनी आव पाँ सर्द्याजूयाव डा तर्तियसए मनी जे प्राइँलाई 'प्रभुए उमिननी जेरो' है डादाचिजूया।

23डा डालिजूयाव झिमए ओर्गे गायसए पाला उझिमलाव दुप्सिजूयाव मन्दलीरास जेलाई जेरो है दाचिजूयार। सहरलाव कोस चलैजूयाव इरास्तस सोनो गेभाइ क्वार्तसनी पाला जेरो है दाचिजूयानी।

24[गेप्रभु येसु ख्रीसए गराँव उयुँ जेस ज़ ओताक। आमेन।]

खेम्न्या असिकर

25डा ड़ासथैचिजूयाव येसु ख्रीसए चाव ओथानी जेलाई परमेस्वरए ग्याल गिल मातान्या थोरिउ जैचिधुजूयाव। नो थात भाःकिनकाव कप्सिउ सुए ज़ यामाबुझिताव पाँर सतैसिउ लिजूया। 26 अजम्बरीलाव परमेस्वरए ओगोइँनी ज़ प्राइँ जातलाव मिँराए यायुँ सुहुप्याद नो पाँ सभैःन्याए जूँनी नो डादाडाव सर्सिउ धर्मसास्त्रलाव पाँए ओअर्थ भरी आजूयाल छर्लङ्ग ज़ रैःद याखाल थास्के। 27 है जैद प्राइँ सैजूयाव तोबोका तोबो परमेस्वरलाई येसु ख्रीसनी खर्क ज़ माखेम्न्या ज़गै मगै ओताक। आमेन।

साःरो बाचा

Kham, Western Parbate: साःरो बाचा (New Testament)

copyright © 2015 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kham, Western Parbate)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Promotional text filled to upload to DBL.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 30 Dec 2021 from source files dated 30

Nov 2021

258cde44-1703-5da4-948d-94a8b2e9b9dd